Proletariusze wszystkich krajów łączcie się!

GAZETA KRAKOWSKA

Dziennik Polskiej Zjednoczonej Partii Robotniczej

PLISSN0208-7693
NR INDEKSU 35015

Kraków • Nowy Sącz • Tarnów ■ Czwartek, 13 IX 1984 r. ■ Nr 220 (11097) ■ Rok XXXVI ■ Cena 5 zł ■ Wyd. 1

Posiedzenie Komisji Reformy Gospodarczej i Polityki Ekonomicznej

KC PZPR pod przewodnictwem Stanisława Opałki

Zdecydowana większość członków partii opowiada się za I wariantem CPR

WARSZAWA (PAP). Ocena wyników partyjnej konsultacji założeń Centralnego Planu Rocznego na 1985 r. była 12 bm. tematem obrad Komisji Reformy Gospodarczej i Polityki Ekonomicznej KC PZPR, którym przewodniczył członek Biura Politycznego KC — STANISŁAW OPAŁKO. Podsumowała ona opinie i wnioski zgłoszone w trakcie wielotygodniowej konsultacji założeń w komitetach wojewódzkich oraz w organizacjach partyjnych ponad 1,5 tys. przedsiębiorstw.

Założeniom planu poświęcono ok. 2500 zebrań partyjnych i narad konsultacyjnych, w których wzięło udział ponad 100 tys. osób. Bezpośrednio w dyskusji wypowiedziało się 20 tys. osób. Wnioski zgłosiły również komisje problemowe KC PZPR.

W dyskusji podkreślono, że konsultacja miała żywy, autentyczny i rzeczowy charakter. Cechował ją realizm i dojrzałość wynikająca z lepszej niż w ubiegłych latach znajomości uwarunkowań gospodarczych. W trakcie konsultacji najwięcej uwagi poświęcono wariantom równowagi pieniężno-rynkowej oraz uwarunkowaniom rozwoju społeczno-gospodarczego w roku przyszłym. **W zdecydowanej większości opinii opowiedziano się za wariantem I, zakładającym**

(DOKOŃCZENIE NA STR. 2)

Stanowisko związków zawodowych wobec założeń Centralnego Planu Rocznego na 1985 r.

WARSZAWA (PAP). Jak już informowaliśmy, na ostatnim posiedzeniu Kolegium Przewodniczących Ogólnokrajowych Organizacji Związkowych uzgodniono stanowisko w sprawie założeń Centralnego Planu Rocznego na 1985 r. Jest ono wynikiem analizy opinii i uwag zgłaszanych w toku konsultacji założeń planu przez federacje i związki ogólnokrajowe.

W generalnej ocenie związkowców **założenia CPR mają charakter pasywny i ostrożny, a także brakuje w nich elementów, które miałyby zapoczątkować proces niezbędnych zmian strukturalnych w gospodarce.** Związkowcy nie popierają jednoznacznie żadnego z dwóch wariantów proponowanych przez Komisję Planowania, stwierdzają jedynie, że wariant I, preferowany przez komisję, a pozwalający szybciej uzyskać równowagę rynkową, nie ma właściwie alternatywy. Związkowcy zarzucają autorom założeń, że nie wiadomo, w jaki sposób mają być osiągnięte słuszne cele społeczne wymienione w tym dokumencie. Stąd wątpliwości, czy uda się te cele urzeczywistnić.

Szczególną uwagę, z natury rzeczy, zwracają związkowcy na zagadnienia polityki społecznej. Utrzymanie w przyszłym roku poziomu płacy realnej wymaga, ich zdaniem, m. in. stałej, okresowej kontroli kosztów utrzymania, zapewnienia wzrostu płac stosownie do wzrostu produkcji — wszystkim grupom społecz-

(DOKOŃCZENIE NA STR. 2)

28 WRZEŚNIA SPOTKANIE REAGAN — GROMYKO!

WASZYNGTON (PAP). Prezydent USA **Ronald Reagan** potwierdził we wtorek wieczorem podaną wcześniej nieoficjalnie informację, iż 28 bm. spotka się w Białym Domu z ministrem spraw zagranicznych ZSRR **Andriejem Gromyką** i wyraził nadzieję, że spotkanie to przyczyni się do rozładowania napięcia w stosunkach amerykańsko-radzieckich oraz otworzy drogę do wznowienia rokowań w sprawie kontroli zbrojeń jądrowych.

RONALD REAGAN WZYWA KRAJE NATO DO ZWIĘKSZENIA WYDATKÓW NA ZBROJENIA

WASZYNGTON (PAP). Prezydent **Ronald Reagan** wezwał w środę zachodnioeuropejskie kraje NATO do zwiększenia wydatków na zbrojenia. W liście przesłanym do przywódców obu izb amerykańskiego Kongresu Reagan podkreśla, że „Stany Zjednoczone nie mogą same podołać niezbędnym obciążeniom finansowym dla zwiększenia sił konwencjonalnych Paktu Północnoatlantyckiego".

List ten ogłoszony został nazajutrz po spotkaniu Reagana z nowym sekretarzem generalnym NATO lordem **Carringtonem.** Reagan twierdzi w swym liście, że zachodnioeuropejscy sojusznicy USA „rozumieją tę potrzebę" i że obiecali zwiększyć wydatki na cele militarne.

ZATOKA PERSKA: ZAŁOGĘ ZAATAKOWANEGO STATKU STANOWIĄ POLACY

BEJRUT, WASZYNGTON (PAP). We wtorek lotnictwo irackie zaatakowało na wodach Zatoki Perskiej w pobliżu irańskiej wyspy Charg ogromny zbiornikowiec „Saint Tobias" o nośności 250 tys. ton, pływający pod banderą liberyjską.

Okazuje się, że cała 32-osobowa załoga statku to Polacy. Jej dowódca, kapitan **Tadeusz Gapiński,** powiedział w przeprowadzonej drogą radiową rozmowie z korespondentem Agencji Associated Press, iż żaden z marynarzy nie odniósł obrażeń. „Gdy nas zaatakowano, byliśmy do pełna załadowani ropą. Nie widzieliśmy ani samolotu, ani rakiety, usłyszeliśmy jedynie eksplozję. Pocisk wyrwał dwumetrową dziurę w prawej burcie. Jego odłamki są jeszcze na pokładzie. Po trafieniu wybuchł pożar, ale został szybko ugaszony".

„Saint Tobias" płynął z ładunkiem irańskiej ropy do Japonii.

RFN: PSEUDOARGUMENT Z BRAKU ARGUMENTÓW

BONN (PAP). Rzecznik rządu federalnego **Peter Boenisch** oświadczył we wtorek na konferencji prasowej w Bonn, że kierowane wobec rządzących nad Renem zarzuty o rewizjonizm to **„tyrady propagandowe bloku wschodniego".** Boenisch nie okazał się tutaj oryginalny, bo identycznie zwykł „odparowywać" te zarzuty sam kanclerz **Helmut Kohl.**

Jeżeli po lawinie argumentów, dowodów, cytatów dotyczących rewizjonizmu terytorialnego w RFN, która w ostatnich tygodniach nadeszła z zagranicy, także tej niesocjalistycznej, rzecznik rządu bońskiego sprowadza wszystko gołosłownie do „tyrad propagandowych", świadczy to tylko o jego bezradności argumentacyjnej.

PRYMAS POLSKI POWRÓCIŁ Z WŁOCH

WARSZAWA (PAP). 12 bm. powrócił do Warszawy prymas Polski kardynał **Józef Glemp,** który uczestniczył w uroczystościach religijnych w miejscowości Codroipo w prowincji Udine, położonej w północno-wschodniej części Włoch.

Na warszawskim lotnisku Okęcie kardynała Glempa powitali przedstawiciele Episkopatu Polski z arcybiskupem **Bronisławem Dąbrowskim** — sekretarzem Episkopatu. Obecny był kierownik Urzędu d/s Wyznań min. **Adam Łopatka.**

BELGIA: STRAJK GENERALNY GÓRNIKÓW

BRUKSELA (PAP). W środę rozpoczął się 24-godzinny ostrzegawczy strajk generalny w belgijskich kopalniach węgla kamiennego. Jest to protest przeciwko planom zamykania kopalń, które już od dawna są nierentowne (węgiel importowany kosztuje taniej) i pochłaniają znaczne subwencje państwa. Roczne wydobycie ma być stopniowo redukowane z 6 mln do 5 mln ton, przy spadku zatrudnienia w górnictwie z 19 tys. do 16 tys. osób.

Wyjeżdżamy pełni podziwu dla urody waszego miasta — powiedział Wiktor Telpugow

Delegacja pisarzy radzieckich opuściła Kraków

(Inf. wł.) Wczoraj goszcząca w naszym mieście delegacja pisarzy radzieckich opuściła Kraków. W skład 3-osobowej delegacji, na której czele stał **Wiktor Telpugow,** profesor Instytutu Literatury im. M. Gorkiego w Moskwie, przewodniczący Centralnej Komisji Rewizyjnej Zarządu Związku Pisarzy Radzieckich, wchodzili: **Wiktor Borysow,** tłumacz literatury polskiej, kierownik Sekcji Polskiej przy Zarządzie Związku Pisarzy Radzieckich oraz **Anatolij Sobolew,** prozaik, sekretarz Zarządu Związku Pisarzy w Kaliningradzie.

W ostatnim dniu pobytu w Krakowie radzieccy goście **zwiedzili Zbiory Czartoryskich,** w siedzibie Krajowej Agencji Wydawniczej spotkali się z zespołami redakcyjnymi KAW, WL i PWN oraz złożyli wizytę w Urzędzie Miasta Krakowa. Gości przyjęła wiceprezydent **Barbara Guzik.** W trakcie spotkania, w którym uczestniczyli m. in.: sekretarz KK PZPR **Kazimierz Augustynek,** wiceprezes Zarządu Krakowskiego Oddziału ZLP **Andrzej Kaliszewski** i wiceprezes Zarządu Oddziału Warszawskiego ZLP **Andrzej Przypkowski,** mówiono o problemach kultury i życia artystycznego

(DOKOŃCZENIE NA STR. 2)

„Dni Krakowa" w Kijowie

Entuzjastyczne przyjęcie naszych zespołów artystycznych

Od naszego specjalnego wysłannika red. Krzysztofa Cielenkiewicza

Entuzjazm to niewątpliwie zbyt małe słowo, ale właściwszego nie znajduję, dla oddania atmosfery w jakiej odbywają się koncerty i spotkania krakowskich artystów w Kijowie. Szczególnie serdecznie — nie po raz pierwszy zresztą — podejmowana jest w stolicy Radzieckiej Ukrainy wielka polska pianistka **Halina Czerny-Stefańska** — mająca w ZSRR bardzo wielu wielbicieli jej talentu. Bardzo wzruszające i serdeczne było spotkanie naszej wybitnej artystki z rektorem, władzami akademickimi i młodzieżą kijowskiego konserwatorium. Młodzi pianiści grali utwory Chopina w obecności laureatki Konkursu Chopinowskiego, a następnie mieli niepowtarzalną okazję do artystycznych przeżyć, gdy klawiatury fortepianu dotknęły palce Haliny Czerny-Stefańskiej. Długotrwałe oklaski i naręcza kwiatów — to zaledwie tyle, ile dziennikarz może przekazać. Tam trzeba było po prostu być.

Koncerty **Marylii Rodowicz, Zespołu Pieśni i Tańca „Słowianki", „Old Metropolitan Band", Katarzyny Szlęk** są wielkim wydarzeniem i atrakcją święta Krakowa nad Dnieprem. Bilety — mimo iż artyści występują, i to wielokrotnie, w salach gromadzących dwa tysiące osób — są już praktycznie od dawna nie do kupienia, a same koncerty przeciągają się znacznie w czasie, z racji wielu bisów i prawdziwych owacji na cześć występujących.

(DOKOŃCZENIE NA STR. 2)

Rok porządkowania polityki socjalnej

WARSZAWA (PAP). Ocenie założeń Centralnego Planu Rocznego na 1985 r. w sferze polityki społecznej poświęcone było 12 bm. w Warszawie wspólne posiedzenie Prezydiów Rady ds. Rodziny oraz Ludzi Starszych, Inwalidów i Osób Niepełnosprawnych. Obradom przewodniczył wicepremier **Zenon Komender.**

Jak wynika z przedstawionych materiałów oraz dyskusji, do zalet tego planu — z punktu widzenia obu rad — należy zawarcie w nim wielu informacji dotyczących przewidywanych zmian demograficznych, co rzutuje na potrzeby społeczne w 1985 r. Przewiduje się, że ludność kraju w wieku przed- i poprodukcyjnym zwiększy się o 258 tys., zaś w wieku produk-

(DOKOŃCZENIE NA STR. 2)

Jutro uroczyste otwarcie tej prestiżowej imprezy artystycznej

X Międzynarodowe Biennale Grafiki

Prezydent m. Krakowa przyjął członków międzynarodowego jury
Już dziś można obejrzeć wystawy towarzyszące

(Inf. wł.) Międzynarodowe Biennale Grafiki dorobiło się już swojej historii i dobrej marki w środowiskach plastycznych kraju i zagranicy. Po raz pierwszy zorganizowano tę imprezę w 1966 roku, a poprzedzono ją trzema imprezami towarzyszącymi w latach 1960—1964. Obecna edycja Biennale jest już dziesiątą z kolei, a dotychczasowy dorobek to 65 wystaw, wiele wśród nich znaczących, urządzanych przez Muzeum Narodowe w Krakowie, wystaw problemowych organizowanych w Pałacu Sztuki TPSP, wystaw laureatów w galerii „Krzysztofory", w galeriach „Desy", na katowickiej „Intergrafii" i wiele innych. Wiele z biennalowskiego dorobku prezentowano w różnych miastach Polski i za granicą w okresie między poszczególnymi edycjami imprezy, żeby wymienić tylko wystawy w ostatnich czterech latach: w Londynie, Koszalinie, Bydgoszczy, Szczecinie, Norymberdze, Katowicach, Norwegii, Kassel, Myślenicach. Ranga tej imprezy jest więc bardzo wysoka, zważywszy nie tylko na zasięg ale przede wszystkim oddziaływanie — inspirujące, motywacyjne i twórcze — na środowiska plastyczne. Cieszyć się więc należy, że po czteroletniej przerwie (trudna sytuacja polityczna kraju, spowodowała zawieszenie przygotowań do MBG w 1982 r.) dzięki patronatowi władz miejskich i aktywności krakowskich plastyków doprowadzono do pomyślnej realizacji X MBG.

(DOKOŃCZENIE NA STR. 2)

Już wkrótce

Biennale plakatu i „Interart 84"

WARSZAWA (PAP). Najbliższy okres przyniesie cykl interesujących imprez plastycznych o zasięgu międzynarodowym, które będą wydarzeniami w naszym życiu kulturalnym.

14 bm. w salonie krakowskiego Biura Wystaw Artystycznych otwarte zostanie X Międzynarodowe Biennale Grafiki. (Czytaj obok).

Prawie równocześnie z konfrontacją w dziedzinie grafiki odbywać się będzie IX/X Międzynarodowe Biennale Pla-

(DOKOŃCZENIE NA STR. 2)

IX Festiwal Polskich Filmów Fabularnych

Wojna na ekranie

(Teleksem od naszego wysłannika)

(Inf. wł.). Okupacja hitlerowska, która pozostawiła nie tylko zgliszcza i ruiny, ale także głębokie blizny w psychice narodu, wciąż nie schodzi z polskich ekranów. Obecność tego nurtu zaznaczył już w pierwszych dniach J. Sztwiertnia, prezentując do konkursu „111 dni letargu". Reżyser, wykorzystując wspomnienia pisarza A. Grzymały-Siedleckiego, odtwarza straszliwe warunki życia więźniów na Pawiaku. Unika scen brutalnych (więzienie słynęło z okrucieństwa policji niemieckiej), koncentrując uwagę na terrorze psychicznym.

Wczorajszy dzień wniósł kolejne tytuły inspirowane wojną, ale wcześniej znane szerokiej publiczności z kina. Są to: „Pastorale heroica" H. Bielskiego, uhonorowany na moskiewskim festiwalu, gdzie W. Gryń otrzymał nagrodę za najlepszą rolę męską. Reżysera interesują następstwa wojny, która komplikuje losy ludzkie i życie polityczne na wyzwolonej ziemi. Lata okupacji przywołuje także R. Wionczek w obrazie „Haracz szarego dnia".

Temat wojny zainteresował również K. Kutza, którego

(DOKOŃCZENIE NA STR. 2)

Nasz komentarz

Wyłudzone dotacje

Dotacja — to coś darowanego, wsparcie finansowe na pokrycie bardzo pilnych potrzeb. Dotacje ze skarbu państwa służą z reguły społeczeństwu. Dotuje się produkcję żywności czy też niektórych niezbędnych w codziennym życiu wyrobów. Od pewnego czasu dotuje się także gospodarkę mieszkaniową. I oto pojawia się zjawisko, na szczęście jeszcze nie masowe, ale o niebezpiecznie nasilającej się częstotliwości. Z różnych rejonów kraju jednostki kontrolne sygnalizują pojawienie się szczególnej działalności, polegającej na — odrzuciwszy wszelkie eufemizmy — wyłudzaniu ze skarbu państwa właśnie dotacji.

Otóż niektórzy zarządcy budynków mieszkalnych, przy pomocy kombinacji polegającej na zawyżaniu powierzchni mieszkalnej w podległych im budynkach, wyłudzali wyższe dopłaty budżetowe na pokrycie kosztów dostaw energii elektrycznej, energii cieplnej i ciepłej wody. Mechanizm był prosty. Dotacja obowiązuje tylko w odniesieniu do tych dostaw do mieszkań. Nie ma jej np. dla pokrycia kosztów ogrzania klatek schodowych, oświetlenia windy, piwnicy itp. Jeśli więc całą powierzchnię budynku, łącznie z korytarzami i klatkami schodowymi podać za powierzchnię mieszkalną, to dotacja będzie odpowiednio wyższa. A o tym, że może być ona wcale niemała, świadczyć może przykład Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w Kole, które w wyniku nierzetelnego naliczania otrzymało właśnie dotację zawyżoną o 13,4 mln zł.

I nie jest to przypadek odosobniony. Wyciąganiem milionów z państwowej kiesy trudni się wielu niesolidnych zarządców. Bo pieniądz tak zdobyty służy na pokrywanie własnego niedbalstwa i skutków braku gospodarności. Kontrole, niejako przy okazji, stwierdziły przypadki nadpłacania za świadczenia usług komunalnych czy zawyżonych wynagrodzeń za przeprowadzanie remontów budynków. W niektórych przypadkach kwoty te sięgały 3 mln zł. No cóż, łatwo przyszło, łatwo poszło.

Ten, elegancko nazwijmy go — nonszalancki stosunek do państwowego grosza — ma swoje praźródło w organach założycielskich dla zarządów budynków. Z reguły tam, gdzie stwierdzono zawyżone dotacje, podstawę do ich przyznania stanowiły pisemne lub telefoniczne zapotrzebowania kierownictw przedsiębiorstw, czasem tylko za ową podstawę służyły projekty planów techniczno-ekonomicznych.

W tej sytuacji trudno się dziwić, że zjawisku wyłudzania dotacji towarzyszyła niegospodarność. Łatwo uzyskane środki wydawano rozrzutnie, rachunki płacono bez jakiejkolwiek weryfikacji. Ważne, by zgadzało się końcowe saldo.

Trudno dziś ustalić, ile w taki sposób wyłudzono ze skarbu państwa milionów czy nawet miliardów złotych. Były to pieniądze, których zabrakło, być może, na inne pilniejsze dla społeczeństwa, potrzeby. Nie starczyło na szkoły, służbę zdrowia, na niezbędne miastom czy osiedlom inwestycje. Słowem — nie dość, że wyłudzone, to jeszcze wykorzystane bezefektywnie.

Zmarnowano zatem pieniądze, które miały służyć społeczeństwu, bo pieniądze państwa są zawsze pieniędzmi całego społeczeństwa. Wyłudzenie dotacji jest zatem zagarnięciem tego społecznego grosza.

Nikt centralnie nie będzie sprawdzał przecież poszczególnych zarządców czy poszczególnych przedsiębiorstw. Od tego są organy założycielskie oraz rady narodowe. One pierwsze zrozumieć muszą, że państwowe, to znaczy własne.

ANDRZEJ ZIELIŃSKI

17 bm. — emisja pierwszej części

Krakowski OTV przygotował widowisko według „Granicy" Z. Nałkowskiej

Fot. OTTO LINK

Redakcja Teatru Ośrodka Telewizyjnego w Krakowie przygotowała trzyodcinkowe widowisko według powieści Zofii Nałkowskiej „Granica" w reżyserii **Jana Bleszczyńskiego.**

W widowisku udział biorą m. in.: **Halina Gryglaszewska, Jan Frycz, Jerzy Trela, Edward Lubaszenko, Marta Stebnicka, Julian Jabczyński, Maria Nowotarska-Pilitowska, Jan Güntner, Jerzy Grałek, Ludwika Castori, Halina Kwiatkowska, Zofia Niwińska.** Reżyseria telewizyjna — **Wojciech Krzyszkowski,** scenografia — **Henryk Cios,** muzyka — **Andrzej Zarycki.**

Emisja pierwszej części planowana jest na 17 września br. w Teatrze Poniedziałkowym.

Czy zasługują na miano ludzi...?

Barbarzyńcy grasują w zoo

◆ Uchatka patagońska zatłuczona kamieniami ◆ Strusiowi wciśnięto do gardła metalowy ostry pręt ◆ Czy znaleziony w wolbromskiej piwnicy birkut zazna spokoju w zoo?

(Inf. wł.). Przed dziesięcioma laty, w krakowskim Ogrodzie Zoologicznym ukamienowano hienę. Przed kilkoma miesiącami podróżującemu w specjalnym wagonie z Warszawy do Krakowa strusiowi australijskiemu wsunięto do gardła zaostrzony z obu stron metalowy pręt; ptak skonał w strasznych męczarniach. Wczoraj wojewódzki konserwator przyrody oraz dyrekcja Ogrodu Zoologicznego powiadomiła nas o padnięciu wspaniałej, długiej na 140 cm uchatki patagońskiej. Zwierzę znaleziono w basenie martwe, z rozbitą głową. Obok niego w basenie znajdowały się dwa kamienie, każdy wielkości dwu pięści dorosłego mężczyzny. Uchatka mieszkała w Krakowie półtora roku, sprowadzono ją z Argentyny, a klimat Lasku Wolskiego doskonale jej służył. Została brutalnie zabita przez ludzi, którzy nie zasługują nawet na miano zwierząt...

Krakowskie zoo należy do najlepszych w Polsce, jest wyjątkowo zadbane, prowadzi bogatą działalność naukową. Nie ma kłopotów z lokatorami. Tragedia zaczyna się dopiero, gdy między klatki i wybiegi wchodzą osobnicy dwunożni. Trudno uwierzyć, ale np. przy każdorazowym czyszczeniu basenu dla zwierząt wodnych pracownicy zoo wyciągają z dna całe wiadra gwoździ, drutu, kamieni z proc i kawałków granitu czy wapienia, którymi ciska się w zwierzęta.

Dyrektor zoo, dr **Józef Skotnicki,** opowiedział nam o jeszcze jednej, niecodziennej historii. Otóż do posterunku MO w Wolbromiu koło Olkusza dotarła informacja, iż w piwnicy jednego z domów ukrywa się „dziwny osobnik".

(DOKOŃCZENIE NA STR. 2)

Piękna pozycja Wydawnictwa Literackiego

„Kraków na starej fotografii"

KRAKÓW (PAP). W Wydawnictwie Literackim ukazał się jeden z najpiękniejszych albumów w dziejach tej zasłużonej oficyny wydawniczej: „Kraków na starej fotografii" w opracowaniu **Wandy Mossakowskiej** i **Anny Zeńczak.** 205 starych zdjęć, z których wiele liczy ponad 100 lat, pochodzi z różnych zbiorów i reprezentuje różny poziom techniczny — zawsze jednak wzrusza i uczy mądrej wiedzy o Krakowie. Każda z fotografii zawiera opis historii obiektu i miejsca. Album zawiera wiele mało znanych faktów i anegdot, np., że w 1910 roku postawiono w Krakowie pomnik Grunwaldzki z... patynowanego gipsu, nie udało się bowiem zdążyć ze spiżowym odlewem.

Wiceminister spraw zagranicznych Egiptu w Krakowie

Przebywający z wizytą w Krakowie wiceminister spraw zagranicznych Egiptu — **Abdel Halima Badawi** został przyjęty wczoraj przez prezydenta m. Krakowa — **Tadeusza Salwę**.

Gość interesował się historią i dniem dzisiejszym naszego miasta. Ze szczególną uwagą słuchał informacji dotyczących rewaloryzacji zabytkowych obiektów podwawelskiego grodu. Gość zwiedził także w towarzystwie wiceprezydenta m. Krakowa — **Andrzeja Żmudy** zabytki architektury. Był w Collegium Maius, zwiedził komnaty królewskie na Wawelu i obejrzał ołtarz Wita Stwosza w kościele Mariackim. (ml)

Kolumbijscy goście z wizytą u prezydenta m. Krakowa

Wczoraj, w kolejnym dniu pobytu w Krakowie, goszcząca na zaproszenie Sejmu PRL delegacja Izby Deputowanych Republiki Kolumbii uczestniczyła w spotkaniu z władzami administracyjnymi miasta Krakowa. W Urzędzie Miasta gości przyjął prezydent — **Tadeusz Salwa**. Po serdecznym powitaniu zapoznał on gości z głównymi problemami Krakowa. Mówił o jego odnowie, o problemach komunalnych. Zapoznał również gości ze sprawami dotyczącymi rolnictwa w województwie krakowskim.

Szef delegacji — **Gustavo Duarte Aleman** podziękował za serdeczne przyjęcie w grodzie Kraka, wyraził zachwyt dla wspaniałych zabytków architektury miasta. Zapoznał zebranych z problemami własnego kraju. Mówił o rozwoju urbanistycznym i o miastach, które również jak Kraków zostały wpisane na kartę UNESCO.

W spotkaniu uczestniczyła również posłanka ziemi krakowskiej na Sejm — **Stefania Bruzdowa**. (ml)

Z dalekopisu

(s) ● Przewodniczący Rady Państwa Henryk Jabłoński przyjął 12 bm. na audiencji w Belwederze ambasadora nadzwyczajnego i pełnomocnego Republiki Portugalskiej Luisa Nuno da Veiga de Meneses Cordeiro, który złożył listy uwierzytelniające.

● Sojusznicze ćwiczenia „Tarcza-84" przebiegają zgodnie z planem. Uczestniczące w nich dowództwa, sztaby i jednostki ćwiczą przewidziane założeniem warianty działań bojowych.

● W środę okręty irackie zaatakowały konwój statków zmierzających do irańskiego portu Bandar Chomeini. Rzecznik Sztabu Generalnego Irackich Sił Zbrojnych poinformował, że ataku dokonano między godz. 9.15 a 11.17 czasu lokalnego. Zniszczono cztery okręty wchodzące w skład konwoju. Na razie brak jeszcze bliższych danych o trafionych jednostkach.

● Literatura radziecka poniosła wielką stratę — w 81 roku życia zmarł wybitny radziecki poeta Aleksander Żarow.

● W lipcu i sierpniu br. mimo okresu urlopowego, zanotowano wzrost sprzedaży za granicę. Nadal jednak występują trudności w osiąganiu zamierzonego przyrostu eksportu towarów z przemysłu elektromaszynowego. Dla wykonania tegorocznych założeń sprzedaży za granicę wyrobów wysoko przetworzonych konieczne jest wzmożenie wysiłku producentów i przedsiębiorstw handlu zagranicznego.

● Sąd Wojewódzki w Warszawie zarejestrował 12 bm. trzy nowe federacje związkowe. Są nimi: Federacja Związków Zawodowych Pracowników Przemysłu Tłuszczowego w Polsce z siedzibą w Katowicach, Federacja Zakładowych Organizacji Związkowych Pracowników Budowlanych Służby Zdrowia z siedzibą w Katowicach i Federacja Zakładowych Organizacji Związkowych Pracowników Krajowej Spółdzielczości Pracy Usług Kominiarskich z siedzibą w Poznaniu. Liczba ogólnokrajowych organizacji związkowych powiększyła się tym samym do 115.

● Rozpoczęła się kampania cukrownicza. Pierwsza w kraju przerób buraków podjęła 12 bm. Cukrownia Witaszyce w woj. kaliskim. Będzie to 158 kampania w historii polskiego cukrownictwa.

● W centrum Przemyśla, na jednym z kasztanowych drzew pojawiły się po raz drugi w tym roku pączki kwiatów.

Natomiast w pobliskiej wsi Drohojów, w kilku ogrodach ponownie zakwitły krzewy truskawek. Miejscowi znawcy powiadają, że to zjawisko — jak uczy doświadczenie — wróży ciepłe, jesienne miesiące.

Z posiedzenia Zespołu ds. Reformy Gospodarczej przy KK PZPR

Jak ocenić prawidłowość działania instrumentów ekonomicznych

(Inf. wł.) Wczorajsze posiedzenie Zespołu ds. Reformy Gospodarczej przy KK PZPR, które prowadził zastępca przewodniczącego zespołu **Stefan Kawecki** przy udziale kierownika Wydziału Ekonomicznego KK **Tadeusza Nowickiego** rozpoczęło się od przedstawienia wyników produkcyjno-ekonomicznych przedsiębiorstw w województwie krakowskim w warunkach realizacji zmodyfikowanych mechanizmów reformy gospodarczej.

Ocenę tę, w której za podstawę przyjęto wyniki gospodarcze za pierwsze półrocze br., zreferował w imieniu pracującego nad nią zespołu **Tadeusz Blachut**, dyrektor Zakładów „Kuźnia" w Sułkowicach. *Był to zbyt krótki okres* — stwierdził mówca — *by w oparciu oń przedstawić pełne wnioski i opinie, niemniej można powiedzieć, że w praktyce gospodarczej nie przynoszą oczekiwanych skutków niektóre instrumenty reformy gospodarczej. Mechanizmy te nie wymuszają bowiem racjonalizacji zatrudnienia, nie przyczyniają się również do przestawienia się gospodarki na tory proeksportowe, a także nie wywołują zmian w strukturze produkcji — na rzecz wytwarzania artykułów rynkowych.*

Przyczynkiem do interesującej dyskusji na ten temat stało się także wystąpienie zastępcy dyrektora Budostalu-8 **Tadeusza Śliwińskiego** na temat zastosowania w tym przedsiębiorstwie nowych mierników oceny działalności. Wyrażony został pogląd, że, aby stosować mierniki służące do obiektywnej oceny gospodarczej przedsiębiorstw, musi umieć się oceniać ich rzetelność i przydatność. Tymczasem stosowany obecnie miernik wydajności pracy daleki jest od doskonałości, gdyż nie uwzględnia się w nim, jakim kosztem wydajność ta została osiągnięta. Wątpliwa wydaje się także przydatność innego miernika jakim jest średnia płaca. Właśnie stosowanie w obecnej formie tych dwóch instrumentów zaciemnia obraz ekonomiki przedsiębiorstwa. Dlatego samo działanie instrumentów reformy gospodarczej musi być poddane ocenie, inaczej mogą one być zawodne. Źle się również stało, że wbrew przyjętym zasadom reformy gospodarczej wprowadzono wiele odstępstw od nich w postaci różnych ulg. Trudno się z tym pogodzić, gdyż ulgi te mogą zburzyć wszystkie mechanizmy ekonomiczne.

(TS)

Biennale plakatu i „Interart 84"

(DOKOŃCZENIE ZE STR. 1)

katu. Otwarcie nastąpi w najbliższą sobotę w salach warszawskiej „Zachęty". Mimo 4-letniej przerwy nie zmalało zainteresowanie tą imprezą, a wręcz przeciwnie. Takiej liczby plakatów nie pamiętają organizatorzy poprzednich MBP. W tym roku 3511 prac nadesłało 1100 autorów z 42 krajów wszystkich kontynentów. Komisja kwalifikacyjna pod przewodnictwem **Waldemara Świerzego** wybrała na wystawę 874 plakaty, które oceni międzynarodowe jury.

Interesująco zapowiadają się I Międzynarodowe Targi Sztuki Krajów Socjalistycznych, które odbędą się w II połowie listopada. Organizatorem pierwszej w skali światowej tego rodzaju imprezy jest PP „Sztuka Polska". W targach, które noszą nazwę „Interart 84", udział wezmą wystawcy z Bułgarii, Czechosłowacji, NRD, Węgier i ZSRR. Wśród wystawców polskich największymi będą Pracownie Sztuk Plastycznych, „Desa", spółdzielnie pracy artystów plastyków — „Plastyka" i „Arpo" oraz PP „Sztuka Polska". Na powierzchni ponad 800 m kw., na terenie Międzynarodowych Targów Poznańskich, oprócz malarstwa, grafiki, rysunku i rzeźby, zaprezentują oni ofertę, na którą złożą się kolekcje zestawione pod hasłami „Dom" i „Ubiór i jego akcesoria". Do odwiedzenia targów zaproszono przedstawicieli 600 galerii i muzeów z różnych stron świata.

Wojna na ekranie

(DOKOŃCZENIE ZE STR. 1)

film „Na straży swej stać będę" jest kolejnym dziełem o Śląsku. Tym razem autor przedstawia historię powstania pierwszej organizacji oporu, opartą o autentyczne wydarzenia. Pomijając główny wątek: zdrada jako następstwo nie spełnionej miłości, z czym wiąże się niewykonanie zadania organizacji — reżyser rysuje wyjątkowo skomplikowane tło stosunków polsko-niemieckich. Właśnie na Śląsku wybór był ostateczny, gdzie odmowa podpisania volkslisty oznaczała albo śmierć, albo wysiedlenie, gdzie konspiracja była narażona na większe niebezpieczeństwo.

Regionalne uwarunkowania pogranicza, kształtujące narodowościowe stosunki polsko-niemieckie, podjął F. Bajon w filmie „Limuzyna Daimler-Benz", umieszczając akcję w Poznaniu, wiosną 1939 r. Film znany publiczności z kin i zauważony przez jurorów w Koszalinie (Wielki Jantar) i w Figuera da Foz (Grand Prix), dokładnie opisany, więc zostawiam go bez komentarza.

Podobnie rzecz ma się z „Austerią", głośnym i znanym dziełem J. Kawalerowicza, którego ostatnie dramatyczne sceny, wybiegając w przyszłość, zapowiadają zmierzch kultury żydowskiej na ziemiach polskich i martyrologię narodu żydowskiego. Wojna, widziana z różnych pozycji, pojawi się jeszcze nieraz na festiwalowym ekranie, a m. in. w obrazach W. Dzikiego „Kartka z podróży", B. Poręby „Katastrofa w Gibraltarze", S. Szlachtycza „Tragarz puchu".

WOJCIECH KLEMIATO

Barbarzyńcy grasują w zoo

(DOKOŃCZENIE ZE STR. 1)

I rzeczywiście, pod wskazanym adresem patrol milicyjny znalazł wielkiego, wspaniałego orła bielika — takiego samego, od którego, o czym warto pamiętać, wiedzie się nasze godło narodowe...

Ptak, którego wiek określa się na około 3 lat, musiał przylecieć do nas z któregoś z krajów zachodnich, gdzie był używany do polowania, o czym świadczą resztki rzemieni na łapach. Z dachu domu w Wolbromiu zwabił go mięsem jeden z miejscowych obywateli; ptak, rozdrażniony chowanym przed nim kawałkiem mięsa, rozdarł dziobem twarz owego obywatela, który zamknął go w piwnicy i zaczął szukać w mieście kupca na orle pióra...

Bielik czyli birkut, przewieziony został do krakowskiego zoo, gdzie zapewniono mu znakomite warunki bytowania. O ile, oczywiście, pozwolą na nie kolejne wycieczki tzw. ludzi... (l)

Ps. Sprawa birkuta, czyli orła bielika (w tych stronach pojawił się pierwszy raz od kilkudziesięciu lat) trafiła na forum Rady Orłów Polskich — jako że mamy w kraju także taką instytucję! Rada optuje za przeniesieniem wspaniałego ptaka do stolicy...

Napad na ambulans z wypłatą

GDAŃSK (PAP). Scenę jak z gangsterskiego filmu oglądali 10 bm. przechodnie na jednej z ruchliwych ulic wiodącej z centrum Gdańska do dzielnicy Nowy Port.

W pewnym momencie dwóch mężczyzn zatrzymało samochód transportujący pieniądze na wypłatę dla pracowników gdańskiego Zakładu Automatyki Okrętowej „Meramont". Napad rozegrał się błyskawicznie. Rabusie sterroryzowali kasjerkę i kierowcę, a następnie pobili ich zabierając torbę z zawartością 2,6 mln zł. Udało im się zbiec na teren pobliskich ogródków działkowych.

Rabusie niedługo cieszyli się łupem. Akcja funkcjonariuszy z gdańskiego RUSW była szybka i skuteczna.

Zeznania kasjerki różniły się od relacji kierowcy **Dariusza G.**, który coraz bardziej plątał się w czasie przesłuchania, podawał różniące się od siebie fakty, a w końcu przyznał się do współudziału w rabunku. Milicja szybko znalazła pozostałych uczestników napadu: 21-letnich **Marka D.** i **Mirosława P.** oraz 19-letniego **Romana S.** Zatrzymani przyznali się do udziału w rabunku, a następnie wskazali miejsce ukrycia prawie całego łupu. Brakowało tylko 40 tys. zł, które młodzi rabusie wydali wieczorem w dniu napadu w dyskotekach Trójmiasta.

Podczas dochodzenia prowadzonego przez Prokuraturę Rejonową w Gdańsku ujawniono karygodne zaniedbania administracji przedsiębiorstwa „Meramont" w przewożeniu z banku dużych sum na wypłatę dla pracowników.

Stanowisko związków zawodowych wobec założeń Centralnego Planu Rocznego na 1985 r.

(DOKOŃCZENIE ZE STR. 1)

nym, a zarazem utrzymania mechanizmów gwarantujących wzrost wynagrodzeń wraz ze zwiększeniem wydajności. Tu rodzą się dylematy. Zastrzeżenia związkowców budzi np. propozycja, zgodnie z którą wygospodarowanie środków na opłacanie pracowników tzw. sfery niematerialnej miałoby nastąpić kosztem zmniejszenia stopnia opłacania wzrostu wydajności pracy. Propozycję tę podyktował, zdaniem związkowców, nadmierny i źle pojęty egalitaryzm. Nie wiadomo przy tym, w jaki sposób, bez zachęty do zwiększania wydajności, miałby nastąpić wzrost produkcji na potrzeby rynku. Jest to tym bardziej istotne, że poprawa sytuacji rynkowej motywuje z kolei do wzrostu wydajności, oddziaływuje na kształtowanie „proefektywnościowych" postaw społecznych.

Bardzo trudnym zadaniem będzie ograniczenie podwyżek cen do 9 proc. Wymaga to, zdaniem związkowców, wprowadzenia m. in. mechanizmów rzeczywiście wymuszających zmniejszenie kosztów wytwarzania, a także poprawy efektywności inwestowania i ukierunkowania inwestycji na produkcję rynkową lub dla potrzeb zakładów „rynkowych". Sprawą ogromnej wagi jest pełne wykorzystanie potencjału tych zakładów, co utrudniają dziś nie tyle powody surowcowo-zaopatrzeniowe, ile kadrowe. Dlatego należy m. in. ponownie rozważyć zamierzenia dotyczące rozmieszczenia w 1985 r. przyrostu zatrudnienia.

W dobrze pojętym interesie społecznym nie leży jednak zamrażanie cen. Oznaczałoby to, że przy stałym wzroście kosztów wytwarzania, już w latach 1986—87 pojawiłaby się ponownie potrzeba dokonania drastycznych podwyżek, a więc powtórzenia błędu, którego mieliśmy unikać. Wątpliwości budzą jednak propozycje podwyżek cen artykułów tzw. luksusowych. Stałyby się one nieosiągalne dla większości rodzin pracowniczych, a spadek popytu uniemożliwiłby ściągnięcie w ten sposób środków na dofinansowanie żywności, co proponują „Założenia".

Związkowcy postulują, by rozpatrzyć możliwości odstąpienia od reglamentacji niektórych artykułów spożywczych, zwłaszcza zbożowych i masła oraz przeanalizować przy tym możliwe skutki społeczne różnych wariantów takich decyzji. Założenia OPR nie stwarzają szansy na ograniczenie w przyszłym roku reglamentacji, nie widać też takiej perspektywy na rok następny ze względu na słabą dynamikę dostaw żywności, niewystarczający wzrost dostaw środków produkcji dla rolnictwa i nie dość efektywne ich wykorzystanie. Jako nadmiernie optymistyczny oceniono zamieszczony w dokumencie Komisji Planowania obraz spożycia żywności w Polsce. Związkowcy żądają jednoznacznego stwierdzenia, że nie będzie on przesłanką do wprowadzenia polityki racjonalizacji, tj. zmniejszenia spożycia.

Przyszły rok powinien być, zdaniem związkowców, rokiem znacznego przyspieszenia budownictwa mieszkaniowego. Obok produkcji rynkowej i rolnictwa ten dział musi uzyskać priorytet w rozdziale środków i mocy inwestycyjnych. Trzeba też zmienić system finansowania budownictwa, który powoduje, że prawie nikt nie jest zainteresowany obniżką jego kosztów.

Założoną na przyszły rok aktywizację zakładowej działalności socjalnej ogranicza m. in. niski, liczony od nie podwyższanej od dawna płacy minimalnej, odpis na zakładowy fundusz socjalny. Postuluje się w związku z tym rewaloryzację tej płacy (co oznaczałoby jednak podwyżkę kilkunastu rodzajów świadczeń socjalnych). Z uwagi na dekapitalizację bazy wczasowo-sanatoryjnej związkowcy domagają się m. in. dotowania jej z budżetu i umożliwienia zakładom korzystania z niskoprocentowych kredytów bankowych na tzw. odtworzeniowe inwestycje socjalne.

W sposób marginesowy, w opinii związkowców, potraktowano w założeniach planu zagadnienia związane z doskonaleniem instrumentów pośredniego oddziaływania na przedsiębiorstwa a także rozwiązań systemowych sprzyjających równoważeniu gospodarki. W szczególności, przewidywane utrzymanie w 1985 r. systemu rozdzielnictwa (zamówienia rządowe i programy operacyjne) oddala możliwość realizacji pierwotnych ustaleń reformy gospodarczej.

Związkowcy przestrzegają, że w 1985 r. zasadnicze trudności będą udziałem budżetu państwa i obywateli, natomiast stosunkowo lepsza będzie sytuacja przedsiębiorstw, w tym słabych i nieefektywnych. Łatwość uzyskania dotacji i rozciągliwa kategoria kosztów uzasadnionych ułatwiają też przetrwanie wielu monopolistom przemysłu. Te tendencje, przy nie zmienionej strukturze przemysłu, w ostatecznym rachunku godzą w interesy społeczeństwa.

Zdecydowana większość członków partii opowiada się za I wariantem CPR

(DOKOŃCZENIE ZE STR. 1)

skierowanie całego przyrostu dostaw na poprawę równowagi, przy utrzymaniu dochodów realnych ludności na poziomie br. Komisja wskazała na znaczenie powszechnego, społecznego wyboru tego wariantu, oznaczającego aprobatę dla głównej myśli przewodniej założeń CPR na 1985 r., jaką jest umacnianie równowagi gospodarczej. Wskazywano równocześnie na potrzebę zakończenia prac nad narzędziami ekonomicznymi, zapewniającymi skuteczną realizację tego wariantu. Ważne jest także możliwie szybkie przekazywanie przedsiębiorstwom pełnej instrumentacji ekonomicznej przyszłorocznego planu.

Z satysfakcją odnotowując wyrażone w opiniach lepsze zrozumienie uwarunkowań rozwojowych, zwłaszcza zaopatrzeniowych i zatrudnieniowych, komisja w pełni podzieliła zgłaszane w trakcie konsultacji liczne propozycje zmierzające do przystosowania się przedsiębiorstw do tych warunków, a zwłaszcza dotyczące racjonalizacji zatrudnienia, lepszego wykorzystania czasu pracy, surowców i materiałów oraz poprawy dyscypliny pracy.

Zdaniem komisji w pracach nad planem pogłębiania wymagają rozwiązania zapewniające wykorzystanie rezerw tkwiących w poprawie jakości produkcji, wdrażaniu postępu naukowo-technicznego i organizacyjnego.

Mimo, stwierdzonej na podstawie wyników konsultacji, znacznej poprawy stanu wiedzy ekonomicznej przedsiębiorstw i ich załóg, niezbędne jest — stwierdziła komisja — prowadzenie dalszej, konsekwentnej pracy edukacyjnej, zgodnej z programem przyjętym przez Biuro Polityczne KC PZPR.

Do zgłoszonych w dyskusji propozycji i uwag ustosunkował się przewodniczący Komisji Planowania przy Radzie Ministrów wicepremier **Manfred Gorywoda**. Podkreślając słuszność wielu zgłaszanych w toku konsultacji wniosków i postulatów poinformował o sposobie ich wykorzystania w dalszych pracach nad projektem przyszłorocznego planu.

X Międzynarodowe Biennale Grafiki

(DOKOŃCZENIE ZE STR. 1)

Prace grafików z 49 krajów oceniane były w ostatnich dniach przez, pracujące pod przewodnictwem profesora krakowskiej ASP **Włodzimierza Kunza**, międzynarodowe jury w składzie: **Gabriel Belgeonne** (Belgia), **Jan Berdyszak** (Polska), **Ilja Bogdesco** (ZSRR), **Albin Brunovsky** (Czechosłowacja), **Jorge Glusberg** (Argentyna), **Heman Hebler** (Norwegia), **Pentti Kaskipuro** (Finlandia), **Kunito Nagaoka** (Japonia), **Guido Strazza** (Włochy). Jest już oficjalny werdykt, który ogłoszony zostanie dzisiaj na konferencji prasowej poprzedzającej otwarcie X Międzynarodowego Biennale Grafiki.

Wczoraj, w Urzędzie Miasta, prezydent **Tadeusz Salwa** podziękował wszystkim członkom międzynarodowego jury za pracę przy ocenie nadesłanych grafik. Było to powitalne spotkanie, podczas którego jurorzy otrzymali dyplomy z podziękowaniami i pamiątkowe albumy. W spotkaniu uczestniczyła wiceprezydent **Barbara Guzik** i przedstawiciele Wydziału Kultury Urzędu Miasta.

Oficjalne otwarcie X MBG nastąpi jutro, dziś natomiast na wystawie w Pałacu Sztuki TPSP zaprezentowane zostaną prace laureatów dotychczasowych biennale w latach 1966—1980. W galerii „Krzysztofory" otwarta zostanie wystawa laureata Grand Prix MBG w 1980 roku — **Albina Brunowsky'ego.**

U. ORMAN

Rok porządkowania polityki socjalnej

(DOKOŃCZENIE ZE STR. 1)

cyjnym — tylko o ok. 50 tys. Utrzymanie obecnego poziomu warunków bytowych będzie wymagało, obok zwiększenia wydajności pracy, także m. in. oddania do użytku 1,7 tys. nowych łóżek szpitalnych oraz przeznaczenia dodatkowo na emerytury i renty 46 mld zł. Wiadomo jednak, że bez zwiększenia nominalnej wartości rent i emerytur w drodze rewaloryzacji ich realna wartość spadnie, wobec planowanego wzrostu cen detalicznych o 9 proc. niektórych towarów i usług. Konieczne jest zatem rozważenie możliwości przyspieszenia rewaloryzacji tych świadczeń.

Uwaga Czytelnicy mający krewnych lub znajomych za granicą

Wobec licznych zapytań informujemy osoby zainteresowane, że prenumeratę naszego pisma ze zleceniem wysyłki za granicę przyjmuje RSW „Prasa-Książka-Ruch", Centrala Kolportażu Prasy i Wydawnictw, ul. Towarowa 28, 00-958 Warszawa, konto NBP XV Oddział w Warszawie nr 1153-201045-139-11.

Cena prenumeraty na rok 1985 z dostawą pocztą zwykłą wynosi kwartalnie zł 585, półrocznie zł 1.170, rocznie zł 2.340.

Koszty dostawy pocztą lotniczą uzależnione są od kraju zamieszkania odbiorcy.

Szczegółowe informacje można uzyskać pod w/w adresem lub telefonicznie pod numerem 20-12-71 wewn. 577 lub 508. Prenumeratę na rok 1985 na wszystkie dzienniki i czasopisma ukazujące się w Polsce CKPiW przyjmuje do 10 listopada 1984 r.

Dnia 11 września 1984 r. zmarł, w wieku 62 lat

Tadeusz PILARSKI

długoletni i szczególnie zasłużony pracownik Miejskiego Przedsiębiorstwa Komunikacyjnego w Krakowie, zdolny organizator i pasjonat wszystkich spraw związanych z historią, dniem dzisiejszym i rozwojem komunikacji miejskiej w Polsce, czynny aktywnie do ostatnich chwil życia, aktywny działacz polskiego i międzynarodowego kajakarstwa, odznaczony Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski, orderami „Za udział w walce o Berlin" i „Za pobiedu nad Germanią", medalami „40-lecia Polski Ludowej" i „W obronie morskich granic Polski Ludowej", odznakami „1000-lecia Państwa Polskiego", „Zasłużony dla budowy socjalizmu w NRD", „Za pracę społeczną dla miasta Krakowa", „Zasłużony pracownik MPK" i wieloma innymi.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek 17 września, o godz. 12.30 na cmentarzu Rakowickim.

Pozostanie w naszej pamięci jako nieoceniony Kolega, Przyjaciel i Nauczyciel.

Żonie, Rodzinie i Jego Najbliższym składamy wyrazy serdecznego współczucia.

Dyrekcja, KZ PZPR, Rada Pracownicza, NSZZ Pracowników MPK Kraków oraz koleżanki i koledzy z Miejskiego Przedsiębiorstwa Komunikacyjnego w Krakowie

Delegacja pisarzy radzieckich opuściła Kraków

(DOKOŃCZENIE ZE STR. 1)

naszego miasta, środowisk twórczych i naukowych, rewaloryzacji zabytków.

— *Wyjeżdżamy z Krakowa pełni podziwu dla urody i zabytków waszego miasta, jego kultury i dzieła odnowy* — powiedział specjalnie dla „Gazety" przewodniczący delegacji Wiktor Telpugow. — *Jesteśmy pod wrażeniem rozmów z krakowskimi pisarzami, wśród których mamy wielu przyjaciół i cieszymy się, że pozyskaliśmy nowych przyjaciół. Była to dla nas bardzo miła, owocna i pouczająca wizyta, która przyczyniła się do pogłębienia kontaktów pomiędzy organizacjami pisarskimi Polski i Związku Radzieckiego. W Krakowie byliśmy trzy dni, a zdaje się nam, że minęły całe tygodnie. To zasługa bogatego programu naszego pobytu, mnóstwa interesujących spotkań, wielu niezapomnianych wrażeń.* (ks)

„Dni Krakowa" w Kijowie

(DOKOŃCZENIE ZE STR. 1)

Tysiące kijowian zwiedzają cztery wystawy, które tutaj prezentujemy, m. in. ekspozycję „Kraków — społeczeństwo — kultura" będącą panoramą życia kulturalnego naszego miasta w roku 40-lecia Polski Ludowej. Obraz ten ukazują głównie fotogramy, ożywione jednak oryginalnymi dziełami sztuki, wydawnictwami i przedmiotami, pobudzającymi wyobraźnię. Kijowian u wejścia witą naturalnych rozmiarów „lajkonik", a z magnetowidu wyświetlane są kolorowe reportaże o Krakowie.

W Konsulacie Generalnym PRL w Kijowie — witani przez konsula generalnego **Władysława Kruka**, spotkali się w trakcie trwania „Dni" przedstawiciele władz politycznych i administracyjnych Krakowa i Kijowa, środowisk twórczych obu zaprzyjaźnionych miast, dziennikarze. Obecni byli I sekretarze: KK PZPR **Józef Gajewicz** i KM KPU **Jurij Jelczenko.**

A jak już wspomniałem o dziennikarzach to odnotuję też nasze spotkania w redakcjach dzienników kijowskich „Prapor Komunizma" i „Wieczornyj Kijew", które swoimi publikacjami cały czas towarzyszą pobytowi delegacji krakowskiej w Kijowie.

Członkowie oficjalnej delegacji Krakowa z I sekretarzem KK PZPR Józefem Gajewiczem na czele zapoznali się wczoraj podczas spotkań w Dnieprowskim Komitecie Rejonowym KPU w Kijowie oraz Darnickim Kombinacie Jedwabniczym z kijowskimi doświadczeniami pracy partyjnej, jej metodami i formami.

W godzinach popołudniowych w Kijowskim Uniwersytecie Państwowym im. Tarasa Szewczenki odbyło się spotkanie uczestników „Dni Krakowa" z naukowcami i młodzieżą tej słynnej uczelni, w której studiuje obecnie 21 tys. studentów, a której związki z Uniwersytetem Jagiellońskim były szczególnie ciepło podkreślane. W spotkaniu uczestniczyli I sekretarze: KK PZPR Józef Gajewicz i KM KPU Jurij Jelczenko, obecny był konsul generalny PRL w Kijowie Władysław Kruk. Po odegraniu hymnów Polski, ZSRR i Ukrainy, po wysłuchaniu słów skierowanych pod naszym adresem przez gospodarzy — głos zabrał sekretarz KK PZPR **Jan Czepiel**, który podkreślił znaczenie współpracy naszych miast dla dalszego umacniania przyjaźni pomiędzy PRL i ZSRR.

KRZYSZTOF CIELENKIEWICZ

W najnowszym numerze „Życie Literackie"...

...przynosi nieznane wiersze młodzieńcze JULIANA TUWIMA. Były one skazane przez samego poetę na zapomnienie, jako utwory niedojrzałe. W 90. rocznicę urodzin Juliana Tuwima tygodnik zamieszcza sześć nie publikowanych dotąd wierszy z lat 1913—1917.

ANDRZEJ PAWLIK prezentując przeciwne pozornie interesy robotników i inżynierów czyli „frontu wytwórczego" oraz interesy inteligencji, dzieli się swymi niepokojami. „Świat, choć tak mądry, nie wymyślił jeszcze innego sposobu opłacania pracy sfery nieprodukcyjnej, jak tylko częścią efektów pracy robotniczej i to bez względu na epokę, ustrój i kierunek geograficzny. Świat... nie wymyślił sposobu na istnienie bez owej „sfery nieprodukcyjnej, jeżeli nie chce się wrócić na drzewa, tyle tylko że wyprodukowane w fabrykach...".

ZDZISŁAW RYN rozmyśla „Na górskich szczytach" o wyprawach, których kulminacją jest zdobycie wierzchołka... niekiedy okupione najwyższymi ofiarami.

Nadto polecamy: reportaż RYSZARDA NIEMCA „Po mistrzowsku, po małopolsku" z gospodarskich miasteczek oraz zapowiedź LEONA BUKOWIECKIEGO obiecującego, że „Sezon filmowy będzie lepszy".

ogłoszenia EKSPRESowe

BŁAMY karakułowe — sprzedam. Tel. 34-14-42 wewn. 28, godz. 9—13. g-25378

PRZYJMĘ dozorcostwo w zamian za mieszkanie. Oferty 25438 „Prasa" Kraków, Wiślna 2.

CEGŁĘ szczelinówkę, 6 tys. szt., 19×29×19 — sprzedam. Krzywa 167 k. Sędziszowa Młp. g-25160

MIESZKANIA lub garsoniery w Nowej Hucie — poszukuję na 2—3 lata. Oferty 25190 „Prasa" Kraków, Wiślna 2.

SILNIK Mercedesa 200 D — sprzedam. Kraków, Strzelców 17a/26.

NOWY SĄCZ, Millenium — M-4 sprzedam. Oferty 25185 „Prasa" Kraków, Wiślna 2.

PRZETARGI

Krakowskie Przedsiębiorstwo Usług Socjalnych Budownictwa, w Krakowie, al. Słowackiego 39, ogłasza, że W DRODZE PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO zleci wykonanie w naszych ośrodkach wczasowych, w Międzybrodziu Bialskim oraz Gródku n/Dunajcem następujących robót remontowych:

— roboty stolarsko-ciesielskie
— roboty tynkarskie
— roboty dekarskie

W przetargu mogą brać udział przedsiębiorstwa państwowe, spółdzielcze i prywatne.

Oferty w zalakowanych kopertach z napisem „przetarg" prosimy składać w sekretariacie KPUSB al. Słowackiego 39, IV piętro, w terminie 7 dni od daty ukazania się niniejszego ogłoszenia.

Komisyjne otwarcie ofert nastąpi w Dyrekcji KPUSB w 8 dniu od daty ukazania się niniejszego ogłoszenia, o godz. 9.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyny.

Rejonowy Zarząd Budowlany w Krakowie, ogłasza, że W DRODZE PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO zleci wykonanie robót remontowych:

— nakrapianie teraboną elewacji
— malowanie elewacji farbą emulsyjną
— malowanie farbą olejną okien
— założenie instalacji „Azard" itp.

Roboty będą wykonywane w budynkach przy ul. Kościuszki w Dębicy.

Szacunkowa wartość robót wynosi 1,5 mln zł. Roboty należy wykonać do dnia 30. 10. 1984 r.

Bliższe informacje o zakresie robót oraz oryginalne podkładki ofertowe można uzyskać w Administracji budynków w Dębicy.

Do przetargu zaprasza się przedsiębiorstwa państwowe, spółdzielcze i prywatne.

Oferty z wycienionymi oryginalnymi podkładkami należy składać pod adresem: Administracja Budynków w Dębicy, ul. Kościuszki 32, w zalakowanych kopertach z napisem „przetarg", w ciągu 10 dni od daty ukazania się niniejszego ogłoszenia.

Komisyjne otwarcie ofert nastąpi w Administracji Budynków w Dębicy w dniu 24. 09. 84 r. o godz. 10.

Zastrzega się prawo wyboru dowolnego oferenta lub unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyny.

Z okazji „Dni Krakowa" w Kijowie „Prapor Komunizmu" przedstawia stolicę Ukrainy Czytelnikom „Gazety Krakowskiej"

Пролетарі всіх країн, єднайтеся!
ПРАПОР КОМУНІЗМУ
ОРГАН КИЇВСЬКОГО МІСЬКОГО КОМІТЕТУ КОМУНІСТИЧНОЇ ПАРТІЇ УКРАЇНИ І КИЇВСЬКОЇ МІСЬКОЇ РАДИ НАРОДНИХ ДЕПУТАТІВ

Wkład kijowian w opanowanie kosmosu

Technologia kosmiczna to nauka, która się dopiero niedawno narodziła i ma przed sobą wielkie perspektywy. Olbrzymi wkład w rozwój tych dziedzin wnoszą uczeni kijowscy. Podczas lotu kosmicznego i przebywania w kosmosie Swietłany Sawickiej i Włodzimierza Dżanibekowa, wypróbowano z dobrym skutkiem tak zwane uniwersalne narzędzie ręczne, które zbudowano w Instytucie Spawania Elektrycznego im. Eugeniusza Patona Akademii Nauk USRR

Grupa uczonych tego bardzo znanego instytutu wróciła właśnie do Kijowa z centrum zarządzania lotami. Ludzie ci nie tylko opracowali i skonstruowali nowy instrument, lecz również konsultowali kosmonautów w czasie przeprowadzania na orbicie rzadkich operacji spawalniczych, lutowania, cięcia, topienia... trudno topliwych metali. O tym nowym ważnym kroku kosmonautyki radzieckiej w dziele pokojowego wykorzystania przestrzeni kosmicznej korespondentowi gazety „Prapor Komunizma" mówi laureat nagrody państwowej Ukraińskiej Socjalistycznej Republiki Radzieckiej, kierownik laboratorium Instytutu Spawania Elektrycznego Wsiewołod Łapczyński.

— *Pracę nad konstrukcją i budową uniwersalnego narzędzia ręcznego rozpoczęliśmy w 1969 roku, kiedy na instalacjach „Wulkana" Walery Kubasow po raz pierwszy w historii kosmonautyki automatycznie spawał odpowiednie materiały w kosmosie. Instalacja, na której pracował pierwszy w świecie „spawacz kosmiczny" była wyposażona w działko laserowe. Wtedy, 15 lat temu nie przeprowadzano eksperymentu z tak zwanym ręcznym wariantem działka laserowego w kosmosie; trzeba było dojść do tego, jak będzie się ono zachowywało w specyficznych warunkach* — mówi Wsiewołod Łapczyński.

Niedaleki już czas, kiedy nasza kosmonautyka dokona jakościowo nowego kroku w oswojeniu atmosfery okołoziemskiej. Myślę o przejściu od epoki budowy stacji orbitalnych, które periodycznie odwiedzają załogi — zmiany, do składającego się z wielu ogniw, stale zamieszkałego kompleksu orbitalnego. Przyniesie to ludzkości realną korzyść, nowy punkt startu. Pozwoli w sposób nieprzerwany kontrolować skład atmosfery ziemskiej, zasiewów rolniczych, wykrywać zaczątki pożarów leśnych, tajfunów, łatwiej wykrywać pożyteczne kopaliny...

Dla wzniesienia stałych, stale zamieszkałych kompleksów kosmicznych trzeba jeszcze rozwiązać szereg niełatwych problemów. Jednakże już teraz można z przekonaniem powiedzieć, że uniwersalnym narzędziem ręcznym będą dysponowali kosmonauci budowniczowie.

Uczony pokazuje dokładną kopię narzędzia, za pomocą którego przeprowadzano już niezwykle rzadkie unikatowe operacje spawalnicze, cięcia metali, lutowania, doprowadzanie metali do stanu ciekłego. Robocza część tego narzędzia jest bardzo podobna do przenośnego amatorskiego aparatu filmowego o dwóch obiektywach.

— *Opracowane przez nas narzędzia to urządzenia uniwersalne* — mówi Wsiewołod Łapczyński — *Tą oto „lufą" można dokonywać pięciu różnych operacji, drugi otwór służy do noszenia różnego rodzaju powłok. Częściowo też, również na orbicie, kosmonauci nanosili na czarną metalową powierzchnię płynne srebro. Elektroniczny strumień narzędzia ma dowolną ogniskową i kosmonauta sam powinien wybrać odpowiedni reżim pracy. Odpowiednio ogniskując tem swego rodzaju „promień" — można nim ciąć metale, spawać płyty, lutować. Praca przy zastosowaniu takich potężnych źródeł energii, którymi są działka laserowe uniwersalnego narzędzia ręcznego, wymaga zawsze wielkiej ostrożności, ażeby nie uszkodzić skafandra, pokrycia stacji. Dlatego też przemyśleliśmy drobiazgowo wszystkie szczegóły eksperymentu. Kosmonauci Swietłana Sawicka i Włodzimierz Dżanibekow wręcz znakomicie opanowali technikę; przez dłuższy czas pracowali przy pomocy uniwersalnego narzędzia ręcznego w warunkach ziemskich. Wypełnili swoje zadanie bezbłędnie.*

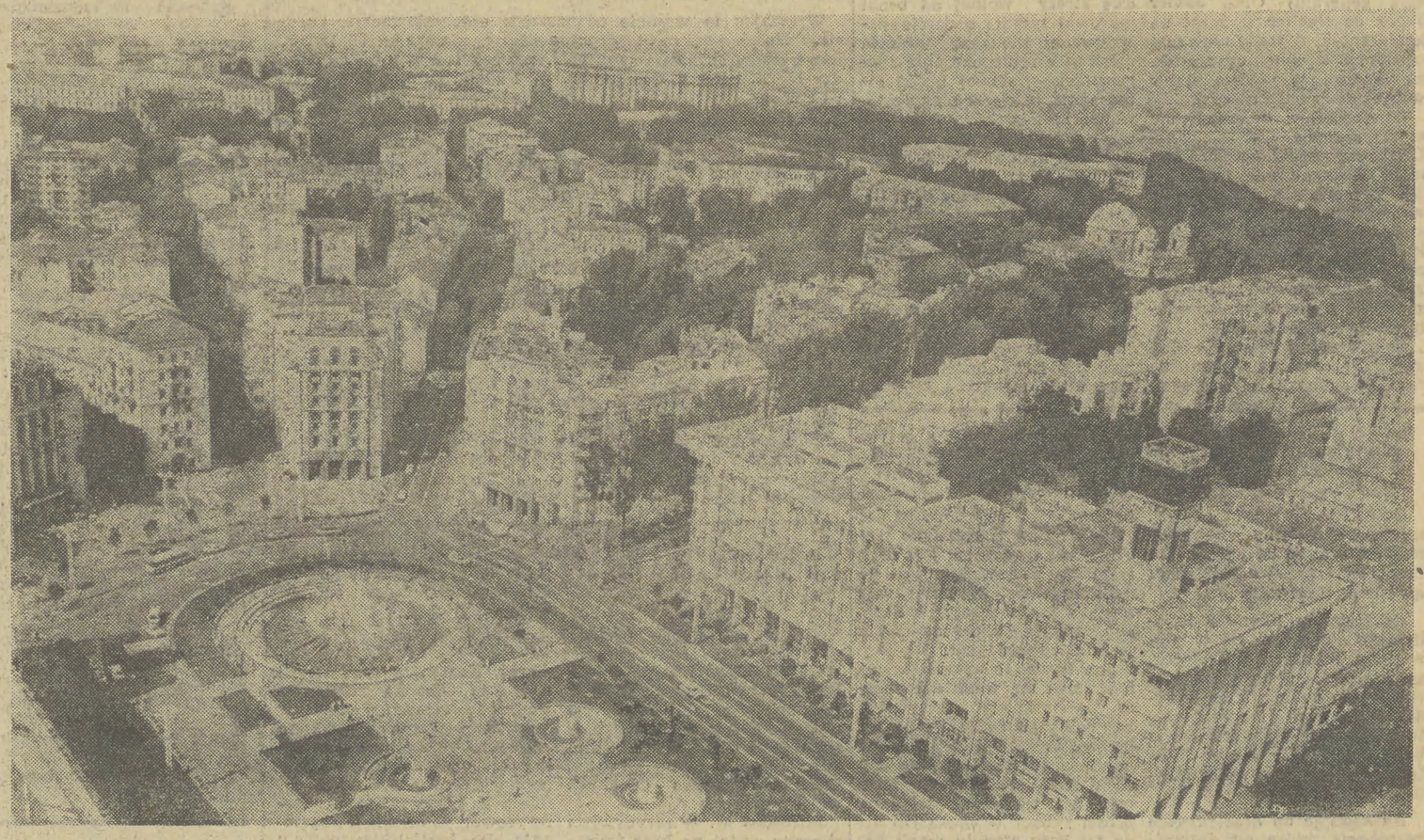
Wiadomo, że zewnętrzna powłoka stacji podczas długotrwałej eksploatacji w kosmosie podlega oddziaływaniu destrukcyjnemu promieni ultrafioletowych, potoków mikrometeorytowych, pyłu kosmicznego. Wszystko to obniża odporność na wysokie temperatury i inne szkodliwe czynniki — pokrycie statku. Stajemy więc przed koniecznością „odświeżenia" pokrycia. Było to zadanie przypisane jeszcze wcześniej przez nas opracowanemu narzędziu, zaś obecnie operację taką wykonuje się przez zastosowanie uniwersalnego narzędzia ręcznego.

— Narzędzie to, jak się domyślamy, znajdzie również bogate zastosowanie na Ziemi?

— *Oczywiście* — odpowiada W. Łapczyński — *jest to taki przypadek, kiedy nowa technologia, zrodzona na orbitach kosmicznych, posłuży dobrze ludziom przy wznoszeniu nowych budowli, fabryk. Należy podkreślić, że kosmiczny wariant narzędzia uniwersalnego trzeba przystosować do pracy na Ziemi i wydłużyć jego produkcję. Z pewnością tak się stanie w niedalekiej przyszłości, a na razie w robotach spawalniczych, lutowaniu, cięciu metali z korzyścią wykorzystujemy inną technikę, która również zrodziła się w Instytucie Spawania Elektrycznego im. Patona Akademii Nauk USRR.*

Rozmawiał:

STEPAN HRUDNIK



Tu leczą głos

W tym laboratorium — jak się mówi po ukraińsku w starym przysłowiu — nawet jabłko nie ma gdzie upaść. Wszystkie możliwe przybory, narzędzia, aparatura, oscylografy, ekrany telwizyjne...

— *Rzeczywiście, pracy mamy moc* — mówi doktor nauk medycznych Witali Trinos — kierownik republikańskiego centrum foniatrycznego i laboratorium foniatrii przy Kijowskim Naukowo-Badawczym Instytucie Otolaryngologii. *A zadanie naszego kolektywu nie jest takie sobie zwyczajne; tutaj leczą... głos*

Ta unikatowa instytucja, która stała się fundamentem służby foniatrycznej na Ukrainie powstała w roku 1978. Do tego czasu czynny był tylko gabinet specjalistyczny przy Państwowym Konserwatorium Kijowskim, gdzie pracował lekarz i jego asystent.

— *Aparat głosowy człowieka* — mówi Witali Trinos — *to niezwykle złożony system różnych organów. Dla harmonijnego ich działania niezbędna jest całkowita „współpraca" tych elementów, ich funkcjonalne powiązanie, co daje możliwość osiągnięcia optymalnego dźwięku głosu. Naszym zadaniem jest stworzenie takich warunków działania profilaktycznego, ażeby chociaż w części nasi pacjenci przyswoili sobie prawidłowe nawyki artykulacyjne. Dostosowuje się więc odpowiednio do schorzeń systemy ćwiczeń głosowych.*

...Przed ekranem telewizyjnym znajduje się jedna z tych osób, którą leczą specjaliści centrum foniatrycznego. Przed pacjentem leży spis ćwiczeń, które za pośrednictwem mikrofonu nanosi się na... ekran. Na niebieskim polu monitora widać, jak powstaje... głos.

— *Praktycznie rzecz biorąc ta aparatura jest nie do nabycia* — podaje dalsze szczegóły dr W. Trinos — *W zasadzie wykonaliśmy ją sami. W czasie tej roboty bywamy i konstruktorami, i montażystami, i ślusarzami. Własnymi siłami na przykład wykonaliśmy urządzenie, które daje możliwość obserwacji pracy strun głosowych w wielkim powiększeniu.*

Afisz „Ukrkoncertu" (to organizacja spełniająca podobne funkcje jak nasz „Pagart" — przyp. tłum.) wywieszony tutaj w laboratorium zaprasza kijowian na występ duetu wokalnego — Witalija i Leonida Trinosowów.

— *To ja z bratem* — uśmiecha się doktor Witalij. — *On tutaj też pracuje i jest kandydatem nauk medycznych. Swego czasu skończyliśmy Kijowską Akademię Medyczną, potem konserwatorium. W ten sposób łączymy medycynę ze sztuką, występujemy w zespole „Burlesk" Państwowej Filharmonii Kijowskiej.*

Do kijowskich foniatrów, twórców niezwykłego urządzenia leczniczego, zwracają się z prośbą o pomoc ludzie ze wszystkich stron kraju. Umacniają się i poszerzają twórcze kontakty kijowskich specjalistów. Wspólnie z moskwianami — na przykład — opracowuje się nową metodykę rehabilitacji mowy i twarzy, kiedy trzeba dokonać skomplikowanej operacji, uzyskanie tak zwanego pseudogłosu itd.

Specjaliści pracujący w centrum biorą aktywny udział w przygotowaniu lekarzy — foniatrów i logopedów — dla wielu okręgów Ukrainy. Opracowaniem nowych metod diagnostyki i leczenia głosu zajmują się wysoko kwalifikowani specjaliści — medycy i inżynierowie.

M. TERESZCZENKO

Tam, gdzie cenna jest każda minuta

Oddział Mikrochirurgii Kijowskiego Instytutu Chirurgii Klinicznej i Eksperymentalnej. Wykonuje się tu dziennie ponad 20 operacji. Większość z nich to działania, które następują po nieszczęśliwym wypadku.

Na tym oddziale każdy dzień jest dniem operacyjnym. Przeciążenia, jak twierdzą specjaliści, są nadzwyczajne, podobne do przeciążeń sportowców ekstraklasy.

22-letnia mieszkanka Żytomierza (ok. 300 km od Kijowa) na skutek nieszczęśliwego wypadku została pozbawiona dwóch rąk. Medycy z pogotowia szybko podjęli decyzję: natychmiast zapewnić przez niskie temperatury zakonserwowanie utraconych kończyn.

W ten dzień wypoczynku w instytucie, tak jak zawsze w dzień wolny od pracy, dyżurował zespół lekarzy. Telefon od żytomierskich kolegów mówił wyraźnie: jedziemy do was z kobietą ciężko poszkodowaną, terapii przeciwszokowej dokonaliśmy na miejscu. Wszystko zostało teraz podporządkowane przygotowaniu nadzwyczajnie złożonej operacji. Trzeba było natychmiast przygotować dwa zespoły mikrochirurgów, z największą starannością przygotować salę operacyjną. Minęło pięć godzin od chwili nieszczęśliwego wypadku. Zaczęła się replantacja dwóch rąk, odciętych na wysokości jednej trzeciej przedramienia.

Mikroskop operacyjny zapewnia jednoczesną obserwację każdej części pola operacyjnego. Lekarze pochylili się nad chorą. Za replantację — przyszycie prawej ręki odpowiadali laureat nagrody państwowej ZSRR N. F. Driuk, chirurdzy O. W. Prolejew, I. W. Drobotun. Za lewą rękę — naukowy współpracownik J. S. Lisajczuk i lekarz L. M. Pawliczenko. Obok — anestezjolodzy O. W. Antoszko i I. W. Fiedorowa, pomagała siostra operacyjna T. Furmanowa. Dodać tu trzeba, że od dobrej pracy siostry operacyjnej zależy nie tylko szybkość operacji, ale i stan konserwacji, odpowiednie utrzymanie instrumentu. Przecież mikrochirurdzy posługują się specjalnymi, nadzwyczajnymi, czułymi ostrzami, igłami — mikroskalpelami, urządzeniami, które trzymają te igły. Sprawa główna to utrzymanie w optymalnej sprawności zakończeń tych instrumentów. Są one cieniutkie, produkuje się je pod mikroskopem, zszywa się nimi (dosłownie!) naczynia i nerwy. Jeden zbędny ruch, nie tak jak trzeba położona penseta i narzędzia te już właściwie nie odpowiadają swojemu przeznaczeniu... I dlatego zarówno produkcja tych narzędzi, jak i ich konserwacja absorbuje ludzi o deficytowej specjalności.

„Szybciej, szybciej, droga jest każda minuta" — poganiali siebie w myślach chirurdzy. Oto już połączyli metalem kości, nałożyli szwy, ręce lekarzy dotarły do 25 zaledwie strzępków, resztek struktur komórkowych. W siedem godzin po nieszczęśliwym wypadku (2 godziny chora spędziła na stole operacyjnym) chirurdzy mogli powiedzieć: „Włączyliśmy rękę w krwioobieg". Czynnik czasu przestał teraz zasadniczo wpływać na sytuację. Jeszcze pięć godzin medycy ratowali kończyny. Jednakże wiedzieli już, że kaleką ta kobieta nie zostanie.

Do pokoju Olgi weszłam razem z chirurgiem Jurijem Lisajczukiem. Chora już wie, że teraz lekarz poprosi o poruszanie palcami i Olga robi to z radością.

— *Widzi pani* — objaśnia doktor Lisajczuk — *na ręce chorej włożyliśmy aparaty Ilizarowa. Pomoże to chorej odzyskać funkcjonalność kończyny. Teraz już wiemy na pewno, że Olga będzie się mogła obejść bez pomocy innych i z czasem rozpocznie pracę. Proszę dotknąć palców — są ciepłe, mają zdrowy odcień, pulsacja naczyniowa jest normalna.*

Do gabinetu kierownika oddziału Nikołaja Driuka, gdzie rozmawiamy, zaglądnęła siostra:

— *Nikołaju Fiedorowiczu, Juriju Siergiejewiczu przywieziono nowy przypadek. Palce...*

— Chirurdzy się podnieśli. Powiedzieli do mnie: *do widzenia!*, a do kolegów — *czy sala operacyjna gotowa?*

W gruncie rzeczy było to pytanie retoryczne. Jedna z czterech sal operacyjnych jest zawsze gotowa.

LUDMIŁA ZASEDA

Zielona powódź w dzielnicach Kijowa

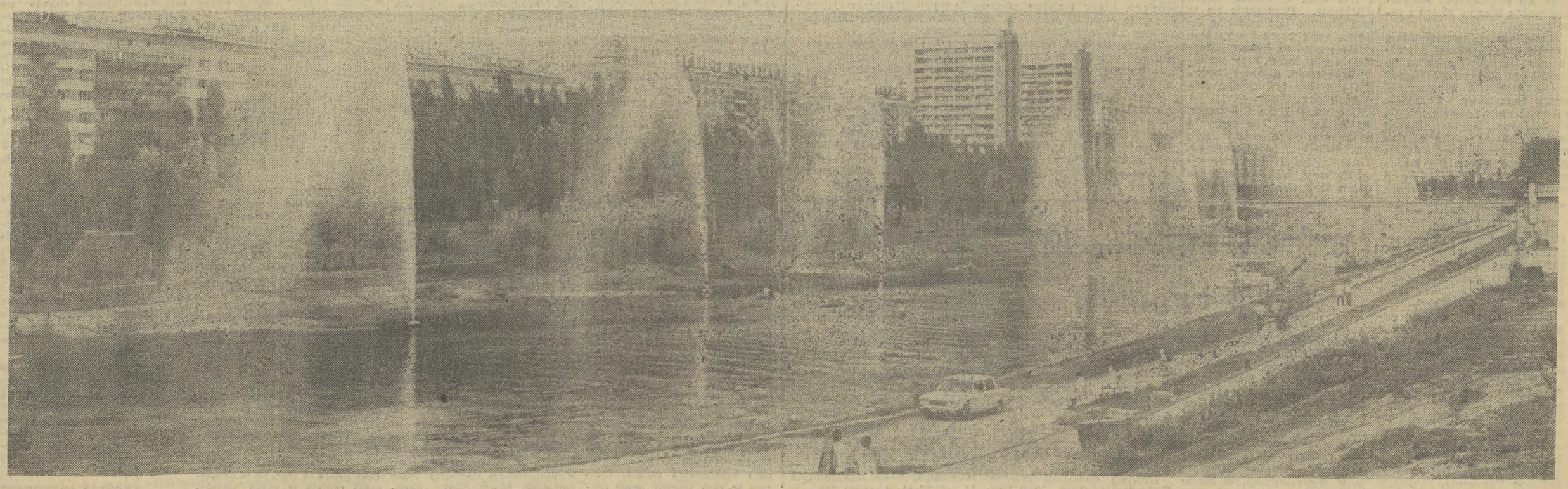
Dzielnica Dnieprowska stolicy Ukrainy Radzieckiej, Kijowa obejmuje blisko 150 kilometrów kwadratowych. W ciągu niespełna 20 ostatnich lat na piaszczystych przestrzeniach, nieużytkach leśnych — rozciągnęły się szerokie ulice i prospekty, wyrosły drzewa.

W jakimś stopniu przywykliśmy już do szybkiego tempa budowy nowych osiedli mieszkaniowych z tak zwanymi niedoróbkami, tzn. bez obiektów usługowych i zieleni. Tym większe wrażenie wywiera wspaniałe zielone gospodarstwo w dzielnicy Dnieprowskiej w Kijowie: ile pracy trzeba było włożyć w to, aby na sypkich piaskach wyrosło prawdziwe cudo.

— *Zakres robót był olbrzymi* — mówi naczelnik Zarządu Urządzania Terenów Zielonych dzielnicy E. F. Telekowa. *Trzeba było tu przenieść setki tysięcy metrów sześciennych nadającej się pod uprawę ziemi, splantować tysiące hektarów placów, urządzić skwery, rabaty, posadzić drzewa, krzewy, kwiaty, zapewnić odpowiednią konserwację roślin. Wielką pomoc okazało nam społeczeństwo, ściślej mieszkańcy dzielnicy.*

Nie będzie przesadą stwierdzenie, że pod względem wielkości jak i konserwacji terenów zielonych Dnieprowska należy do najpiękniejszych dzielnic Kijowa. Ponad tysiąc rzadkich drzew przydaje tej części stolicy niepowtarzalności, rośnie tu piętnaście tysięcy metrów bieżących żywopłotów, bujnie kwitną klomby: w dzielnicy posadzono ponad 900 tysięcy kwiatów. Jest trzynaście parków, które zajmują 500 hektarów. Jednym z najpiękniejszych i największych jest park Zwycięstwa, w którym usypano Kurhan Nieśmiertelności.

M. TATARENKO



Sekretarz generalny ONZ w sprawie utworzenia strefy wolnej od broni nuklearnej

NOWY JORK (PAP). Sekretarz generalny ONZ **Javier Perez de Cuellar** wskazał na konieczność kontynuowania wysiłków w celu utworzenia na Bliskim Wschodzie strefy wolnej od broni nuklearnej.

Oświadczenie opublikowane w tej sprawie w siedzibie ONZ przypomina, że XXXVIII sesja Zgromadzenia Ogólnego NZ zwróciła się z apelem do wszystkich zainteresowanych stron o podjęcie pilnych, praktycznych kroków w sprawie realizacji wspomnianej propozycji, a także podpisanie porozumienia o nierozprzestrzenianiu broni nuklearnej.

Sekretarz generalny ONZ zwrócił szczególną uwagę na fakt, że propozycja w sprawie utworzenia na Bliskim Wschodzie strefy wolnej od broni jądrowej zyskała poparcie zdecydowanej większości państw.

Rosnące zaniepokojenie społeczności światowej budzą intensywne nuklearne przygotowania Izraela, który uporczywie odmawia podpisania porozumienia o nierozprzestrzenianiu tego rodzaju broni.

Tel Awiw prowadzący politykę agresji i ekspansji przeciwko sąsiednim państwom arabskim w obiektach ukrytych na pustyni Negew kontynuuje zakrojone na szeroką skalę prace nad opracowywaniem i produkcją broni nuklearnej.

Potencjał nuklearny Izraela powstaje przy poparciu Stanów Zjednoczonych.

Papież u kanadyjskich rybaków

OTTAWA (PAP). W środę, w czwartym dniu swej podróży po Kanadzie, papież Jan Paweł II przybył z Montrealu na Nową Funlandię.

Zwierzchnik Kościoła katolickiego zatrzymał się w niewielkim miasteczku Flatrock, założonym w ubiegłym stuleciu przez osadników z Irlandii. Jan Paweł II spotkał się tu z tysiącami rybaków przybyłych z portów Nowej Funlandii i innych wschodnich prowincji Kanady.

Nawiązując do drastycznego bezrobocia, które od dłuższego czasu występuje wśród kanadyjskich rybaków, papież stwierdził, że prawdziwie tragicznym paradoksem jest fakt, iż ludzie, którzy zajmują się dostarczaniem żywności nie mogą znaleźć pracy, podczas gdy miliony ludzi na całym świecie cierpią głód.

Jan Paweł II wyraził też ubolewanie, że wielkie koncerny żywnościowe przejmują kontrolę nad światowym rybołówstwem. Wskazał on na potrzebę rozwijania rybackich spółdzielni i innych form wspólnej własności, tak aby prości rybacy w większym niż do tej pory stopniu mogli decydować o swym losie.

Liban: Izrael tworzy armię separatystyczną

WASZYNGTON (PAP). Agencja UPI pisze z Libanu południowego, że Izrael tworzy na tym terytorium armię separatystów libańskich, która ma spełniać w przyszłości rolę sił buforowych, osłaniających północną granicę Izraela. Do armii tej, organizowanej na wzór oddziałów kierowanych przez zdrajcę narodu libańskiego, majora Haddada, zwerbowano już około 2 tysięcy osób, rekrutujących się głównie z byłych żołnierzy Haddada i bojówkarzy prawicy chrześcijańskiej. Oddziały te są zbrojone przez Tel Awiw i szkolone przez oficerów izraelskich. Władze okupacyjne oddały już państewko pod protektoratem Tel Awiwu, bądź dokonać jego aneksji.

Działalność okupantów izraelskich w Libanie południowym świadczy, że zamierzają one na stałe oderwać tę część terytorium od reszty kraju i utworzyć tam separatystyczne państewko pod protektoratem Tel Awiwu, bądź dokonać jego aneksji.

Huragan „Diana" szaleje w USA

WASZYNGTON (PAP). Około 100.000 ludzi opuściło dotychczas Wilmington, największe miasto na wybrzeżu stanu Karolina Północna, by uniknąć spotkania z nadciągającym od strony Atlantyku huraganem „Diana". Huragan szaleje na morzu od kilku dni — obecnie ok. 50 km od Wilmington — osiągając prędkość 220 km/godz. Miasto wygląda jak wymarłe — ulice są całkowicie puste, wiele drzew jest połamanych, zerwane są linie wysokiego napięcia powodując iskrzenie, transformatory wybuchają z głuchym hukiem.

Ośrodek koordynujący walkę z huraganami w Miami na Florydzie podaje, iż w środę rano centrum huraganu przesunęło się nieco na wschód, lecz ostrzega jednocześnie, iż możliwy jest jego powrót i atak na wybrzeże w pobliżu Wilmington w najbliższym czasie.

Uciekającym mieszkańcom pomaga ok. 1000 żołnierzy Gwardii Narodowej, a 40.000 marines mających na swym wyposażeniu amfibie jest gotowych do działania.

„Diana" szaleje blisko tego samego rejonu, w którym 11 września 1960 r. huragan „Donna" spowodował śmierć 50 osób i straty w wysokości 1,3 mld dolarów.

Katastrofa samolotu w Zairze

LONDYN (PAP). W zachodnim Zairze wydarzyła się katastrofa samolotu pasażerskiego, w wyniku której zginęło 27 osób. Uratowało się tylko 7 pasażerów i 2 pilotów. Ranni piloci przewiezieni zostali do szpitala.

W ZSRR

Buty z silniczkiem

MOSKWA (PAP). Studenci i konstruktorzy z UFY (Baszkiria) wykonali niezwykłe buty... z silniczkiem. Wypróbowano je ostatnio na ulicach stolicy radzieckiej.

Buty z silniczkiem zapewniają co prawda mniejszą szybkość niż znane z bajki siedmiomilowe buty, niemniej przy ich pomocy bez zmęczenia można biec na równi z rowerzystą.

Kształtem przypominają zwykłe buty, jednakże ich podeszwy zamocowywane są na metalowej platformie. Obuwie wyposażone jest w niewielki silnik benzynowy. Człowiek, mimo iż rozwija prędkość do 25 km/godz., biegnie bardzo lekko. Podczas ruchu potrzebny jest minimalny wysiłek. Buty same mocnym i łagodnym zrywem odpychają się od ziemi, zmuszając do wykonywania kroków trzymetrowej długości.

Tajemnica poruszania się jest prosta: stąpając człowiek naciska na platformę pod podeszwą buta, w następstwie czego spręża się i samozapala mieszanka paliwowa w cylindrze. Ciśnienie gazów wypycha cylinder do góry, a wraz z tym skok wykonuje także platforma. Poruszanie się w tym obuwiu jest podobne do biegu, gdyż przez większość czasu posiadacz butów znajduje się w locie. Przy pomocy urządzenia, nawet z ładunkiem, można pokonywać niewielkie przeszkody.

Litrowa butelka benzyny wystarcza, by bez zadyszki pokonać w ciągu godziny, półtorej, odległość 80 kilometrów. Techniki biegu trzymetrowymi krokami, jak sprawdzili badacze, może nauczyć się każdy.

Order Klementa Gottwalda dla marszałka Ustinowa

PRAGA (PAP). 12 bm. na Zamku Praskim odbyła się uroczystość wręczenia Orderu Klementa Gottwalda ministrowi obrony narodowej, marszałkowi Związku Radzieckiego **Dmitrijowi Ustinowowi**, który przybył do CSRS w związku z ćwiczeniami „Tarcza-84".

Wręczając to wysokie odznaczenie czechosłowackie, **Gustaw Husak** podkreślił ogromne zasługi marszałka D. Ustinowa dla umocnienia przyjaźni, sojuszu i współpracy między KPZR i KPCz, obu państwami i siłami zbrojnymi ZSRR i CSRS.

Wszczepienie elektronicznego stymulatora serca

WASZYNGTON (PAP). 51-letniemu pacjentowi wszczepiono elektroniczne urządzenie pobudzające pracę serca. Operacji dokonano w ośrodku medycznym Uniwersytetu Stanforda.

Po sześciogodzinnej operacji pacjent, **Robert St. Laurent**, znajdował się ciągle w stanie krytycznym.

Chirurdzy i kardiolodzy zadecydowali, że jedyną szansą dla Laurenta jest wszczepienie eksperymentalnego urządzenia o nazwie „Pulsemaker Hewart assist system", które umożliwiłoby mu przeżycie do chwili znalezienia dawcy serca.

„Pulsemaker" zastępuje pracę serca w 80 proc., umożliwiając choremu organowi niemal pełny relaks. Po mniej więcej dwutygodniowym okresie takiego odpoczynku, następuje jego zregenerowanie.

Kara śmierci i 15 lat pozbawienia wolności dla morderców

CZĘSTOCHOWA (PAP). Przed Sądem Wojewódzkim w Częstochowie zakończył się proces oskarżonych o zabójstwo strażnika w Ośrodku Szkoleniowo - Produkcyjnym Polskiego Związku Głuchych w Częstochowie.

Mirosław M. — recydywista skazany został na karę śmierci, utratę praw publicznych na zawsze oraz konfiskatę mienia. **Jerzy C.** został skazany na 15 lat pozbawienia wolności, 100 tys. zł grzywny utratę praw publicznych na lat 8 i przepadek mienia.

Jak ustalono w czasie przewodu sądowego, 10 marca br. obaj sprawcy spędzili popołudnie w restauracji „Słupska". Po wyjściu stamtąd Mirosław M. usiłował najpierw włamać się do Wojewódzkiej Poradni Wychowawczo-Zawodowej. Następnie obaj weszli na teren Ośrodka Szkoleniowo-Produkcyjnego, gdzie w jednym z okien na parterze widoczne było światło. Zaczęli dobijać się do drzwi, a gdy pełniący służbę strażnik Kazimierz K. otworzył je — sterroryzowali go strzałem z samopału. Po bestialskim pobiciu strażnika skrępowali mu ręce, zakneblowali usta i przywiązali do krzesła. Następnie zaczęli penetrować sąsiednie pomieszczenia, rabując m. in. radio oraz kalkulatory o łącznej wartości ok. 250 tys. zł, wywieźli je samochodem stanowiącym własność ośrodka. Wychodząc postanowili pozbyć się świadka napadu. Mirosław M. zawrócił i strzałem w tył głowy zabił bezbronnego, związanego strażnika.

Wyrok nie jest prawomocny.

Wart Pac pałaca

W jednym z ostatnich numerów, „Tu i Teraz" zajęła się naszą gazetą. Ma nam za złe opublikowanie fragmentów opowiadania Władysława Machejka „Zaj gesind..." „TiT" wraca do sprawy po dwóch miesiącach (czyżby wakacyjne remanenty?). Szczególnie gorszy kolegów z „TiT" styl opisów współżycia Żydówki Salci uprawiającej *„miłość na całe majtki"* z Niemcem Damme, zwanym Jebiszem. Wytyk dotyczy cytatu jak *„gwałtowny rytm rozkoszy"* Salcie *„przeszywał i pożądał"*.

Posługując się metodą „TiT" cofnęliśmy się o mniej więcej ten sam okres pilnie studiując jedno z opowiadań zamieszczanych na łamach tego tygodnika 13 czerwca i 25 kwietnia br. Do gustu przypadły nam opisy: *„Pili wino i kochali się. Światło z poruszonej wiatrem ulicznej latarni ślizgało się po ciałach splecionej w uścisku pary. Gęsta sierść na piersi Jerzego drażniła niezwykle kształtne różowe brzoskwinie Marii, również jędrne, jak jej małe pośladki zawodowej tancerki"*. I dalej: *„Jerzy powiedział, że pierwszy z nią stosunek miał nie w czasie kąpieli w zimnym Bałtyku, ale w ciepłej wodzie ogromnej wanny hotelowej, którą z rozczuleniem wspominał"*.

No cóż, Machejek opisuje miłość (?) Żydówki do Niemca za próbę ratowania rodziny, cytowane zaś urywki pochodzą z życia wysokich oficersko-hrabiowskich sfer. Prawda, że jest istotna różnica między sianem stodoły a wanną hotelową.

I na koniec. Machejek nie opublikował, jak z triumfem donoszą koledzy z „TiT", opowiadania w „Życiu Literackim", ale zapominają dodać za nami, że „Zaj gesind..." pochodzi z książki „Dziad i Żyd" przygotowywanej do druku przez Wydawnictwo „Śląsk".

(elka)

Matka wzięła ślub z synem

WASZYNGTON (PAP). 43-letnia **Mary Ann Bass** z Charlotte w stanie Tennessee wyszła za mąż za... własnego 26-letniego syna. Powodem tego kazirodczego kroku była zazdrość o inną kobietę. Sześć lat matka-żona ukrywała przed synem-mężem prawdziwe więzy pokrewieństwa. Obecnie grozi jej za ten czyn kara więzienia w wysokości 5—21 lat.

Kobieta oddała swego syna w adopcję kiedy ten miał 3 lata. W wieku 18 lat chłopak rozpoczął poszukiwania prawdziwych rodziców. Ktoś obeznany ze sprawą podał mu adres Mary Ann Bass, nie mówiąc ani słowem, iż jest to jego matka. Spotkanie zaowocowało wzajemnym uczuciem i małżeństwem, w styczniu 1978 roku. Dopiero dwa tygodnie temu syn odkrył prawdę.

Tenis sportem niebezpiecznym

WASZYNGTON (PAP). Przed Sądem Najwyższym na Manhattanie toczy się proces przeciwko amerykańskiej Federacji Tenisa Ziemnego oskarżonej o niedostateczne środki bezpieczeństwa na kortach. Toczy się ono z powództwa rodziny sędziego, który trafiony podczas jednego z meczów silnie uderzoną piłką w pachwinę, zmarł wkrótce potem. Domaga się ona 2,25 mln dolarów odszkodowania.

Zmarły, **Richard Wertheim**, uznany był za jednego z najlepszych sędziów tenisowych w Stanach Zjednoczonych, co tym bardziej zaostrzyło narastający już od dłuższego czasu problem.

Wypadek miał miejsce podczas finałów otwartego turnieju o mistrzostwo USA juniorów. Wertheim uderzony został piłką odbitą przez **Stefana Edberga**, należącego do światowej czołówki. Tenisowi profesjonałowie są w stanie nadać piłce prędkość 160 km/godz., a nawet więcej. Wertheim odczuł cios w pachwinę do tego stopnia, że skręcił się z bólu i spadł ze swego stanowiska, odnosząc poważne obrażenia głowy i mózgu. W pięć dni później zmarł.

Poszukiwani świadkowie zbrodni dywizji SS „Wiking"

WARSZAWA (PAP). Główna Komisja Badania Zbrodni Hitlerowskich w Polsce — Instytut Pamięci Narodowej prowadzi śledztwo w sprawie zbrodni popełnionych przez dywizję SS — „Wiking".

Jak dotychczas ustalono dywizja ta została zorganizowana w końcu 1940 r. z trzech pułków: „Germania" oraz nowo utworzonych „Nordland" i „Westland". Te ostatnie werbowano z ochotników flamandzkich i skandynawskich („Nordland" — z duńskich i norweskich). Od końca czerwca 1941 r. dywizja SS „Wiking", podporządkowana grupie Armii „C", walczyła w okolicach Tarnopola, Proskurowa, Starokonstantynowa, a następnie w okolicach Żytomierza, Dniepropietrowska i nad Morzem Azowskim. Natomiast część tej dywizji pozostała w 1941 r. w Lublinie i według oficjalnej wersji „działała na tyłach armii". Na terenie Polski dywizja SS „Wiking" znalazła się ponownie w lutym 1944 r., kiedy dla reorganizacji i uzupełnienia przeniesiono ją w rejon Lublina. W majulipcu 1944 r. przebywała na poligonie Dębica (Heidelager), a następnie brała udział w bitwie o dostęp do Warszawy w okolicach Radzymina, Siedlec, Nieporętu i Serocka, w październiku — grudniu 1944 r. dywizja ta brała udział w walkach na wschód od Modlina, zaś w końcu tego roku zaczęła przemieszczać się na Węgry.

Dywizją dowodzili kolejno: **Felix Steiner (1940—1942), Herbert Gille (1942—1944), Muehlenkamp (6. 8. 1944 — 9. 10. 1944), Karl Ullrich (9. 10. 1944 — maj 1945).**

W końcu grudnia 1943 r. dywizja SS „Wiking" liczyła 383 oficerów, 2490 podoficerów, ogółem 12.927 żołnierzy, w połowie 1944 r. — 20.063, zaś 20. 9. 1944 r. — 17.797 żołnierzy.

Główna Komisja BZHwP — Instytut Pamięci Narodowej zwraca się do osób, które były świadkami zbrodni dokonanych przez dywizję SS „Wiking" o zgłoszenie się pisemne lub telefoniczne do Biura Śledczego Głównej Komisji — Warszawa, Aleje Ujazdowskie 11, tel. 28-44-31 wewn. 568.

SPORT SPORT

W kilku wierszach

● Ponad 80 zawodników z 11 krajów stanęło na starcie rozpoczętego w środę w Warnie międzynarodowego turnieju w podnoszeniu ciężarów „Przyjaźń 84". W kat. 52 kg wygrał **Terzijski** (Bułgaria) 252,5 kg. Polacy Leletko i Piekorz spalili 3 boje w rwaniu. W wadze 56 kg wygrał **Sulejmanow** (Bułgaria) 297,5 kg (rek. św.).

● CSRS, Bułgaria, Rumunia, Szwecja, Belgia, Węgry i Finlandia będą rywalami polskich koszykarzy w puli finałowej kwalifikacyjnego turnieju ME tzw. „Challenge Round". W najkorzystniejszej sytuacji są Polska, Węgry, CSRS i Szwecja, które wygrały po 2 mecze i jednym przegrały.

● W Syracruse odbył się pokazowy mecz tenisowy, w którym zmierzyli się dwaj czołowi gracze świata McEnroe i Borg. Wygrał McEnroe 7:6, 7:5.

● W kolejnym meczu turnieju hokejowego o Puchar „Sowietskiego Sportu" Polska pokonała fińską drużynę Saipa 7:4 (1:1, 2:2, 4:1). Najlepszym zawodnikiem w polskim zespole był Jobczyk — 4 bramki.

● Niefortunnie rozpoczęli swój start w eliminacjach MŚ 86 piłkarze ZSRR. Przegrali oni w Dublinie z Irlandią 0:1 (0:0). Bramka w 65 min. — Walsh. Sensacja w Sztokholmie: Szwecja — Portugalia 0:1, w Oslo: Norwegia — Szwajcaria 0:1.

Finlandia—Polska 0:2 (0:1)

Wczoraj na Stadionie Olimpijskim w Helsinkach rozegrany został międzypaństwowy, towarzyski mecz piłkarski **Finlandia — Polska.** Wygrali Polacy 2:0 (1:0).

FINLANDIA: Huttunen — Pekonen, Kymaelaeinen, Europaeus, Petaejae — Turunen, Houtsonen, Dahllund — Lipponen, Hjelm, Valvee.

POLSKA: Kazimierski — Kubicki, Żmuda, Adamiec, Wdowczyk (71 min. Karaś) — Ostrowski, Buncol, Matysik — Kusto (55 min. Pałasz), Dziekanowski, Smolarek (79 min. Tarasiewicz).

Sędziował **Haugen** (Norwegia).

Oba zespoły wystąpiły w osłabionych składach, Polacy bez **Wójcickiego** (kontuzja), **Bońka, Młynarczyka** i **Wijasa**, Finowie bez dwóch najlepszych piłkarzy **Lahtinena** i **Rautiainena**, grających w Anglii i RFN.

Polacy w obecności zaledwie 4 tys. widzów wygrali dość pewnie. **W 32 min. Dziekanowski** uzyskał dla nas prowadzenie. Po przerwie Polacy przeprowadzili kilka szybkich akcji i po jednej z nich **w 62 min. Pałasz** (który parę minut wcześniej zastąpił nienadzwyczajnie grającego Kustę) strzelił drugiego gola. Finowie ambitnie starali się odrobić straty, ale nasza obrona z pewnie grającym **Żmudą** nie dała się ani razu zaskoczyć.

Klasa A — Kraków

Grupa I: Bieżanowianka — Niegoszowianka 1:0, Kabel II — Bronowianka 3:0, Kmita Zabierzów — Grębałowianka 0:0, Prądniczanka — Nadwiślan 1:2, Tonianka — Garbarnia II 2:0, Zwierzyniecki — Wieczysta 1:1.

1. Kmita	4	5	9: 2
2. Kabel II	4	5	8: 4
3. Tonianka	3	5	4: 1
4. Nadwiślan	3	5	4: 2
5. Prądniczanka	3	4	3: 2
6. Bieżanowianka	3	4	3: 3
7. Wieczysta	3	3	3: 3
8. Grębałowianka	3	3	1: 1
9. Zwierzyniecki	3	2	3: 4
10. Garbarnia II	4	2	2: 5
11. Niegoszowianka	4	1	3: 8
12. Bronowianka	3	1	2:10

Grupa II: Georyt — Krakus Swoszowice 3:1, Opatkowianka — Gdovia 2:1, Radziszowianka — Nadwiślanka Okleśna 1:1, Skawinka — Karpaty Siepraw 0:0, Tempo Rzeszotary — Armatura 2:4, Wawel II — Borek 1:0.

1. Wawel II	4	7	9: 4
2. Radziszowianka	4	6	10: 5
3. Georyt	4	6	7: 2
4. Nadwiślanka	4	5	5: 2
5. Opatkowianka	4	5	6: 5
6. Skawinka	4	5	4: 3
7. Borek	4	4	3: 3
8. Gdovia	4	3	3: 4
9. Armatura	4	3	4:10
10. Karpaty	4	3	4: 7
11. Krakus	4	1	3:12
12. Tempo	4	0	5:10

Grupa III: Błękitni Bodzanów — Wiślanka Grabie 2:0, Górnik Wieliczka — Błękitni Podstolice 3:1, Puszcza Niepołomice — Węgrzcanka 2:1, Sułków — Pogoń Stanisławice 1:1, Wilga Kozmice Wielkie — Concordia Pawlikowice 0:0, Wisła Niepołomice — Raba Dobczyce 0:0, Wolni Kłaj — Strażak Rączna 0:3.

1. Błękitni B.	5	9	8: 2
2. Górnik	5	8	12: 7
3. Sułków	5	7	10: 9
4. Wiślanka	5	6	13: 8
5. Błękitni P.	5	6	12:12
6. Raba	5	6	5: 5
7. Puszcza	5	5	10: 7
8. Wilga	5	5	4: 4
9. Pogoń	5	4	6: 8
10. Strażak	5	4	10:13
11. Concordia	5	3	7:10
12. Wisła	5	3	6: 9
13. Węgrzcanka	5	2	7: 8
14. Wolni	5	2	7:15

Impreza KTKKF i „Gazety" z nagrodami

Sportowy Turniej Rodzin

Krakowskie TKKF i „Gazeta Krakowska" organizują w najbliższą wolną sobotę 15 września br. — imprezę rekreacyjno-sportową dla najbardziej usportowionej rodziny. Startować mogą wszyscy prócz tych, którzy uprawiają sport wyczynowo (dotyczy to zarówno rodziców jak i dzieci).

Turniej Rodzin przeprowadzony będzie w dwóch kategoriach, I — rodzice plus dziecko (2+1), II — rodzice plus dwoje dzieci (2+2). Wiek dzieci od 7 do 14 lat. Konieczny jest ubiór sportowy stosowny do warunków atmosferycznych. W programie proste konkurencje sprawnościowe (rzutki do tarcz, sztafeta rodzinna, konkursy zręcznościowe). Słowem — konkurencje dostępne dla każdego! Suma punktów zdobytych przez rodziców i dzieci składa się na końcowy wynik rodziny.

Najlepsze w klasyfikacji rodziny otrzymają w nagrodę upominki, które fundują organizatorzy.

Początek imprezy w sobotę (15 bm.), o godz. 11.00 w Parku Jordana, obok pawilonu OSiR „Krakowianka" (przy sadzawce). Zgłoszenia w miejscu imprezy o godz. 10.00, ewentualnie informacje w ZW KTKKF, ul. Manifestu Lipcowego 27, II p., tel. 22-63-82.

Serdecznie zapraszamy!

Express Lotek

8, 4, 18, 26, 37

Mały Lotek

I losowanie:

6, 10, 12, 22, 23

II losowanie:

8, 9, 27, 29, 30

W rajdach obserwowanych

W Myślenicach mistrzostwa świata

Trial des Nations — drużynowe mistrzostwa świata w rajdach obserwowanych rozegrane zostaną w najbliższą niedzielę w Myślenicach. Zapowiada się niezwykle ciekawa impreza, jako że wezmą w niej udział najlepsi motocykliści świata. Drużynowe mistrzostwa rozegrane zostaną po raz pierwszy w historii tej dyscypliny sportu, do tej pory prowadzono tylko klasyfikację indywidualną.

Start i metę wyznaczono na stadionie Dalinu. Każdy zawodnik będzie miał do pokonania trzy okrążenia — każde po 12 kilometrów. Wyznaczono w sumie 45 odcinków jazdy obserwowanej o dużej skali trudności (15 na każdym okrążeniu). Jeden z nich wybudowano sztucznie na stadionie. Dla kibiców ważne jest to, że dostęp do pierwszych odcinków będzie dość łatwy. Organizatorzy wyznaczyli dokładne dojścia dla publiczności, będzie także ustawiona tablica z mapą całej trasy. To powinno znacznie ułatwić widzom obserwację zawodów. Warto na pewno będzie obejrzeć, z jaką zwinnością pokonują trudne terenowe przeszkody najlepsi motocykliści świata.

Organizatorzy — Krakowski Klub Cyklistów i Motocyklistów „Smok" — chcą ściągnąć na mistrzostwa jak najwięcej widzów. Dla nich też na stadionie koncertować będzie orkiestra Czerwonych Beretów, ponadto w programie pokazy samoobrony, karate, skoki spadochronowe. Oby tylko pogoda dopisała. Wstęp na stadion tym razem nie za okazaniem biletów, lecz jednej z pamiątek mistrzostw, które można będzie nabyć przed wejściem.

Faworytem drużynowych mistrzostw świata w rajdach obserwowanych są Francuzi. Także Hiszpanie, Anglicy i Włosi walczyć będą zapewne o czołowe miejsca. Również Belgowie należą w tej dyscyplinie sportu do czołówki światowej, ale na razie nie potwierdzili swego przyjazdu i ich start stoi pod znakiem zapytania.

A Polacy? Wystąpią w składzie: **Zbigniew Jedynak, Bogusław Sięka (AMK Nowy Targ), Leszek Kwaśnik („Smok" Kraków) i Jacek Świder (KMGiE Bytom).** Nasza ekipa niestety — zgodnie z oceną fachowców, a także trenera kadry **Roberta Błachuta** — jest bez szans na dobre miejsce. Polacy nie reprezentują bowiem zbyt wysokiej klasy, a ponadto dysponują motocyklami starymi, sprzed kilku lat, które oczywiście są znacznie gorsze w porównaniu z nowoczesnymi maszynami zagranicznych rywali. A o końcowym wyniku decyduje nie tylko technika jazdy... Sprzęt ma tu ogromne znaczenie, jak zresztą w każdych zawodach motocyklowych. Polscy motocykliści wystąpią więc podczas myślenickich mistrzostw w roli uczniów.

Trial des Nations rozpocznie się w niedzielę na stadionie Dalinu o godz. 9, dwadzieścia minut wcześniej nastąpi uroczystość otwarcia zawodów. Zakończenie mistrzostw przewiduje się na godz. 16.

T. G.

Szkółka kolarska

WLKS Krakus organizuje **zapisy do szkółki kolarskiej — roczniki 1970—71 i młodsi.** Zgłoszenia WLKS „Krakus" — Swoszowice, dojazd autobusem 101, 135; zapisy w sekretariacie klubu we wtorki, środy, czwartki, piątki w godz. 16—17.

Ju-jitsu w TKKF

Ognisko TKKF „Asklepios" ogłasza nabór do sekcji Ju-jitsu. Zgłoszenia w ZD TKKF Krowodrza, ul. Kościuszki 68, we wtorki, czwartki i piątki w godz. 17—19.

Gimnastyka w Olszy

● KKS „Olsza" przyjmuje zapisy dziewczynek (roczniki 1977 i 1978) do sekcji gimnastyki sportowej. Zgłoszenia codziennie w godz. 16—18 w sali sportowej przy ul. Lubicz 16.

gazeta sportowa

◆ Przed piłkarskimi emocjami ◆ Puchar Kanady to jest to! ◆ Kto w finale?

Kibice piłkarscy szykują się na przyszłą środę, kiedy to odbędzie się I runda europejskich pucharów w piłce nożnej. Nasze drużyny — z wyjątkiem Wisły — wylosowały bardzo trudnych i wymagających rywali (niektórzy lekceważą przeciwnika, Widzewa — duński zespół Aarhus, ale nie zapominajmy, że Duńczycy to trzecia drużyna Europy, a Aarhus jest liderem w lidze). Trener Lecha — Łazarek podglądał najlepszą klubową drużynę Europy Liverpool, która po słabszym starcie gra jakby lepiej. Ale w ostatniej kolejce podopieczni trenera Fagana przegrali wyraźnie z Arsenalem 1:3. Brak świetnego rozgrywającego Sounessa (przeniósł się do Włoch) oraz kontuzjowanego, najlepszego strzelca drużyny Walijczyka — Rusha jest jednak widoczny. Kibiców krakowskich martwi słaba forma wiślaków, czy zdołają w obecnej dyspozycji „przeskoczyć" II-ligowy zespół islandzki?

Wielkie emocje piłkarskie za tydzień, a w tej chwili sympatycy sportu pasjonują się hokejowym III Pucharem Kanady. Turniej ten wkroczył w decydującą fazę. Przed nami jeszcze półfinały (kiedy czytelnicy dostaną do ręki „Gazetę" będzie znany wynik jednego półfinału USA — Szwecja, który odbędzie się w godzinach nocnych naszego czasu) i co najmniej dwa pojedynki finałowe, gdyż zwycięzcą turnieju zostanie ta drużyna, która wygra dwa pojedynki.

Już dzisiaj można powiedzieć, że turniej stoi na bardzo wysokim poziomie. Sprawdzają się przypuszczenia fachowców, iż Puchar Kanady to będą faktyczne mistrzostwa świata. Startuje w nich bowiem sześć najlepszych zespołów światowych i to w najsilniejszych składach.

Przed turniejem wszyscy zastanawiali się, jak wypadnie konfrontacja zespołów amerykańskich i europejskich. Dobrze obeznani w hokejowych niuansach fachowcy najwyżej przed turniejem oceniali zespół radziecki. **Nikt jednak chyba nie przypuszczał, że drużyna Tichonowa przejdzie wstępną rundę w tak imponującym stylu.** Pięć spotkań — pięć zwycięstw, w tym bezdyskusyjna wygrana nad Kanadą 6:3, a przecież trener Tichonow przywiózł teoretycznie nieco słabszą drużynę niż ta, która zdobyła złoty medal w Sanajewie. Wycofał się z reprezentacji wspaniały bramkarz **Tretjak**, nie przyjechali uważany za najlepszego obrońcę **Fetisow** (złamana noga) i czołowy napastnik **Drozdecki** (złamana ręka). Ale nie po raz pierwszy okazało się, że hokej radziecki dysponuje przebogatymi rezerwami. Bardzo dobrze poczyna sobie w Kanadzie młoda trójka **Jaszyn — Siemienow — Swietłow**, godnie zastąpił Tretjaka — **Myszkin.** To, co pokazała trójka napastników: **Makarow — Łarionow — Krutow**, graniczy chwilami z cyrkiem. Mając taką trójkę można myśleć o najwyższych laurach.

Z innych zespołów europejskich bardzo wysoką ocenę za dotychczasowe mecze otrzymali Szwedzi. W ich drużynie gra kilkunastu zawodowców i grają rzeczywiście wspaniale. Przegrali z ZSRR 2:3 po meczu, w którym z powodzeniem mogli również zwyciężyć.

Olbrzymi zawód sprawili Czechosłowacy. Wszyscy byli przekonani, że na pewno znajdą się w półfinale, a niektórzy przepowiadali nawet finał. Skończyło się na odległym V miejscu i tylko jednym punkcie, notabene cudem uratowanym w pojedynku z RFN. Dlaczego Czechosłowacy grają tak słabo, mało bojowo, ich gra jest niezorganizowana? Nawet komentatorzy czechosłowackiej TV nie umieją znaleźć odpowiedzi. Mówi się o tym, że Czechosłowacy szczyt formy szykują na kwiecień 1985 r., kiedy to w Pradze odbędą się mistrzostwa świata. Ale nie sądzę, żeby odpuścili Puchar Kanady, prawdopodobnie po pierwszych niepowodzeniach młody zespół czechosłowacki nie wytrzymał turnieju psychicznie.

A jak ocenić zespoły zza Oceanu? Jak na razie pewien zawód sprawiają Kanadyjczycy. Stracili w pierwszej fazie aż 5 punktów, przegrali nie tylko z ZSRR, ale i Szwecją. Czyżby oznaczało to definitywny kres potęgi zawodowego hokeja kanadyjskiego?

Kanadyjczycy wystawili na turniej prawie najsilniejszy skład (brakuje w zasadzie tylko świetnego obrońcy **Potvina**, nie gra też znakomity napastnik **Trottier**, który niemal w ostatniej chwili otrzymał obywatelstwo amerykańskie i zasilił ekipę USA). Zespół prowadzi jeden z najlepszych trenerów — na co dzień szkoleniowiec zdobywcy Pucharu Stanleya — **G. Sather.** Pierwszy atak prowadzi supergwiazda NHL — **Gretzky**, którego wspomaga wielu świetnych hokeistów, jak choćby **Bossy, Goulet, Coffey.** A mimo to Kanadyjczycy nie grają tak jak oczekują ich kibice, a Gretzky od kilku meczy nie strzelił gola.

Zespół nie stanowi monolitu. **Potwierdza to tezę, że w dzisiejszym sporcie w grach zespołowych budowanie drużyny to nie kwestia miesiąca czy dwóch. Że trzeba kilku lat systematycznej, konsekwentnej pracy szkoleniowej.** Kanadyjczycy jakby też trochę zawodzili kondycyjnie, mimo że po raz pierwszy w historii mają za sobą dłuższe, miesięczne zgrupowanie.

A jednak w półfinałowym pojedynku z ZSRR nie pozbawiałbym ich zupełnie szans. **Gdyby o awansie do finału decydowały co najmniej dwa mecze, stawiałbym w ciemno na ekipę ZSRR.** Ale w jednym pojedynku wszystko jest możliwe. Osobiście 85 proc. szans na zwycięstwo daję ZSRR, ale może się tak zdarzyć, że Kanadyjczycy będą mieli swój wielki dzień. Wtedy wynik jest sprawą otwartą...

Na wielkie brawa zasłużyła ekipa USA. Przed turniejem rezerwowano dla nich IV—V miejsce. Tymczasem Amerykanie grają niemal po europejsku, prezentują dobre zgranie i równocześnie świetne wyszkolenie indywidualne. Dużym wzmocnieniem było pozyskanie niemal w ostatniej chwili napastnika **Trottiera**, prawdziwą ostoją drużyny jest młody bramkarz **Tom Barraso**, który już w minionym sezonie był najlepszym w lidze NHL. Amerykanie mierzą teraz wysoko, marzą o finale. Ale ten sam cel przyświeca ich rywalom półfinałowym — Szwedom.

Kto 16, 18 i ewentualnie 20 bm. wystąpi w finale? Nie będę stawiał prognoz, zresztą są one zbyteczne. W czwartek w godzinach rannych częściowo zagadka zostanie wyjaśniona. A osobiście liczę, że polska TV pokaże nam (choćby z opóźnieniem) finałowe mecze.

ANDRZEJ STANOWSKI

8 września 1984 r. opuścił nas na zawsze

Jan BUJWID

nestor sportu akademickiego, Członek Honorowy Akademickiego Związku Sportowego, współtwórca polskiego wioślarstwa, niestrudzony działacz, trener i wychowawca wielu pokoleń młodzieży, odznaczony najwyższymi odznaczeniami państwowymi AZS i GKKFiS.

Odszedł od nas człowiek ogromnego serca, wielki patriota i humanista, niezastąpiony wzór dla każdego z braci azetesiaków.

ZARZĄD ŚRODOWISKOWY AKADEMICKIEGO ZWIĄZKU SPORTOWEGO W KRAKOWIE

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 30 sierpnia 1984 r. zmarł, w wieku 70 lat

kol. Franciszek WAL

długoletni działacz ruchu spółdzielczego, przewodniczący Rady Nadzorczej „Społem" PSS Oddział w Dębicy.

Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy głębokiego współczucia

RADA NADZORCZA, ZARZĄD I ZAŁOGA „SPOŁEM" PSS ODDZIAŁ W DĘBICY

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 8 września 1984 r. zmarł

Józef SZYMCZAK

nasz długoletni pracownik, człowiek wielkiej dobroci, życzliwości i szlachetności.

Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy serdecznego współczucia.

DYREKCJA ODDZIAŁU OKRĘGOWEGO PRZEDSIĘBIORSTWA HANDLU OPAŁEM I MATERIAŁAMI BUDOWLANYMI W KRAKOWIE ORAZ KOLEŻANKI I KOLEDZY

KURSY

zlecone dla zakładów pracy:

- spawania elektrycznego i gazowego
- BHP i p.poż. I, II i III stopnia
- obsługi suwnic
- obsługi autoklawów
- obsługi wind towarowo-osobowych

oraz inne

zlecone przez zakłady pracy

organizuje

KSP „OŚWIATA"

Kraków, ul. Mazowiecka 29, tel. 33-34-72, 33-94-23.

KURSY

- mistrza dyplomowanego
- instruktorów nauki jazdy
- pedagogiczny dla mistrzów

organizuje

Zakład Doskonalenia Zawodowego

Wpisy: Kraków, ul. Dietla 38, tel. 66-10-88, w godz. 8—17.

PRACA

PODEJMĘ pracę chałupniczą w sektorze prywatnym. Może być proste szycie. Oferty 21890 „Prasa" Kraków, Wiślna 2.

PRACOWNICĘ, do lat 50, na stałe, poszukuje gospodarstwo ogrodniczo-hodowlane, Tadeusz Bigda, Kraków, Szopena 17/5. g-21329

TECHNIK-hotelarz z dobrą znajomością języka francuskiego i angielskiego podejmie pracę. Warunek — zakwaterowanie. Ul. Gwardii Ludowej 25/10, 65-536 Zielona Góra, tel. 606-98. g-21242

NAUKA

MATURA eksternistyczna systemem przyspieszonym — Rychlicki, tel. 33-75-24. g-20690

KUPNO

SAMOCHÓD Star 200, samowyładowczy, z silnikiem Leyland — kupię. Gorlice, tel. 113-88. P-240

SPRZEDAŻ

FIATA 125p, w dobrym stanie — sprzedam. Dębica, Olechowskiego 168. P-254

MOSKWICZA 412, rok 1970, stan dobry — sprzedam. Zakopane, tel. 38-69. P-252

NOWY segment „Głuchołazy" zamienię na nową kuchnię „Gdańsk" lub sprzedam. Dębica, tel. 25-44. P-253

JADALNIĘ rumuńską, stylizowaną „Renesans" (nową) — sprzedam. Wiadomość: tel. 66-67-40. g-22366

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAM dom w Łańcucie, ul. Podwale 17, tel. 20-27 (telefonować wieczorem). P-238

KURSY

- KELNERA-BUFETOWEGO
- KIEROWNIKA ZAKŁADU GASTRONOMICZNEGO
- KUCHARZA

Przygotowujące do wykonywania zawodu, czeladnicze i mistrzowskie — zajęcia 2× w tyg. lub soboty/niedziele

Cena kursu od 2.000 do 3.400 zł.

Wpisy przyjmuje i informacji udziela sekretariat Krakowskiego Uniwersytetu Robotniczego ZSMP w nowej siedzibie: Kraków, ul. Długa 65, tel.: 34-00-69, 33-51-80 godz 8—18.

USŁUGI

CZYSZCZENIE dywanów, wykładzin, obić tapicerskich agregatem Vap — Stachera, tel. 11-94-60, 11-27-69. g-22725

„DOMUS" po urlopie! Zabezpieczanie drzwi przed włamaniem (zamki ryglowe, szyfrowe, skarbce, alarmy elektroniczne), komfortowe wykończenie (materiały czeskie, węgierskie, krajowe) — oferuje Jadwiga Bajkowska, telefon 66-93-15, 8—16. g-22223

KURSY

- ANGIELSKIEGO
- NIEMIECKIEGO
- FRANCUSKIEGO

I, II, III stopnia

- po III stopniu egzamin państwowy
- 120 godz. w centrum Krakowa lub Nowej Huty
- zajęcia 2× w tyg.
- cena kursu 2.950 zł.

Wpisy przyjmuje i informacji udziela sekretariat Krakowskiego Uniwersytetu Robotniczego ZSMP w nowej siedzibie: Kraków, ul. Długa 65, tel.: 34-00-69, 33-51-80 w godz.: 8—18.

RÓŻNE

SKLEP meblowy M. Węglowski, Wieliczka, os. Sienkiewicza (pawilon) — poleca meblościanki, kuchnie, segmenty wypoczynkowe. g-22365

SAMOTNYCH zapoznaje Biuro „Victoria", Pabianice 1, skrytka 13.

„HALSZKA" — małżeństwa krajowe, zagraniczne. Kontakty towarzyskie. Żary, skrytka 12. A-154

MEBLOŚCIANKI, kredensy, szafy — poleca sklep — Kraków, ul. Nad Sudołem 6.

DUŻY wybór ofert matrymonialnych dyskretnie przesyła „NEPTUN", Gdańsk 50, skrytka 7.

MEBLOŚCIANKI, komplety wypoczynkowe poleca sklep meblowy — Michalska, Kościuszki 32. g-21765

KURSY

- obsługi wózków akumulatorowych
- obsługi suwnic
- obsługi autoklawów
- obsługi dźwigów towarowo-osobowych

organizuje

Zakład Doskonalenia Zawodowego w Krakowie

WPISY: Kraków, ul. Dietla 38, tel. 66-10-88, w godz. 8—17.

KOMUNIKAT SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ „RUCZAJ-ZABORZE"

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Ruczaj-Zaborze" zawiadamia, że od 14 do 21 września 1984 r. w biurze Spółdzielni przy ul. Barskiej 19, w godz. od 8 do 15 codziennie, a w środy od 10 do 17 zostaną wywieszone listy członków oczekujących na **mieszkania od 1975 r. w Spółdzielni Mieszkaniowej „Ruczaj-Zaborze"**.

Po tym terminie Spółdzielnia Mieszkaniowa „Ruczaj-Zaborze" rozpocznie zawieranie umów z członkami z w.w. lat o kolejności przydziału mieszkania zgodnie z art. 205 „Prawa Spółdzielczego" oraz § 25 Statutu Spółdzielni Mieszkaniowej „Ruczaj-Zaborze".

Przed zgłoszeniem się do podpisania umowy uprasza się o sprawdzenie wywieszonych list w podanym terminie i zgłoszenie ewentualnych uwag pisemnych do dnia 21. 09. 1984 r.

O terminie podpisania umowy członkowie Spółdzielni zostaną zawiadomieni oddzielnym pismem.

PRZETARGI

Rolnicza Spółdzielnia Produkcyjna w Sierczy k. Wieliczki sprzeda W DRODZE PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO gospodarstwo rolne o pow. 2,96 ha wraz z zabudowaniami, położone w Raciborsku, gmina Wieliczka.

Cena wywoławcza wynosi 1.400.000 zł. Przetarg odbędzie się w dniu 27.09.1984 o godz. 11 w siedzibie Spółdzielni.

Wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej należy wpłacić w kasie Spółdzielni, przed przetargiem.

Gospodarstwo można oglądać codziennie w godzinach 7—15.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyn.

Przedsiębiorstwo Spedycji Krajowej, Oddział Terenowy w Krakowie ul. Kamienna 10, sprzeda W DRODZE PRZETARGU OGRANICZONEGO ciągnik Ursus C 355, nr rej. KE-9463, nr fabr. 162824, rok prod. 1973, stopień zużycia 54%. Cena wywoławcza 273.700 zł.

Przetarg odbędzie się w dniu 2.10.84 o godz. 11 w Ekspedycji Terenowej PSK w Starym Sączu.

W.w. ciągnik można oglądać w miejscu sprzedaży na trzy dni przed terminem przetargu, w godz. 8—13.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej w kasie Ekspedycji Rejonowej PSK w Nowym Sączu, najpóźniej w dniu poprzedzającym przetarg.

Osoby uczestniczące w przetargu zobowiązane są przedłożyć zaświadczenie wydane przez właściwy Urząd Miasta lub Gminy upoważniające do zakupu sprzętu rolniczego.

W przypadku nie dojścia do skutku pierwszego przetargu, drugi przetarg odbędzie się w tym samym dniu o godz. 14.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyn.

Przedsiębiorstwo Spedycji Krajowej, Oddział Terenowy w Krakowie ul. Kamienna 10, sprzeda W DRODZE PRZETARGU OGRANICZONEGO:

1. **ciągnik Ursus C 355, nr rej. BBB 707C, nr fabr. 128636, rok prod. 1972, stopień zużycia 65%. Cena wywoławcza 208.250 zł**
2. **ciągnik Ursus C 355, nr rej. BBB 840F, nr fabr. 237246, rok prod. 1975, stopień zużycia 60%. Cena wywoławcza 238.000 zł**

Przetarg odbędzie się w dniu 28.09.84 o godz. 10 w Ekspedycji Rejonowej PSK w Wadowicach.

W.w. ciągniki można oglądać w miejscu sprzedaży na trzy dni przed terminem przetargu, w godz. 8—13.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej w kasie ER PSK Wadowice, najpóźniej w dniu poprzedzającym przetarg.

Osoby uczestniczące w przetargu zobowiązane są przedłożyć zaświadczenie wydane przez właściwy Urząd Miasta lub Gminy, upoważniające do zakupu sprzętu rolniczego.

W przypadku nie dojścia do skutku pierwszego przetargu, drugi przetarg odbędzie się w tym samym dniu o godz. 12.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyn.

Dyrekcja WPHW Oddział w Zakopanem ul. Nowotarska 10 sprzeda W DRODZE PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO samochód marki Tarpan osobowo-towarowy, rok produkcji 1979, nr silnika 613645, nr podwozia 22146, stopień zużycia 70%, cena wywoławcza 151.500.— zł.

Przetarg odbędzie się w dniu 28.09.1984 r. o godz. 9 na zapleczu biura WPHW przy ul. Nowotarskiej 10 w Zakopanem.

W przypadku nie dojścia do skutku I przetargu, II przetarg odbędzie się w tym samym dniu o godz. 13 przy czym cena wywoławcza będzie pomniejszona do 50% ceny wywoławczej I przetargu.

Pojazd przeznaczony do sprzedaży można oglądać w dniach 24, 25 i 26.09.1984 r. na zapleczu biura WPHW Oddział Zakopane ul. Nowotarska 10 w godz. 9—14.

Przystępujący do przetargu obowiązany jest do wpłacenia wadium 10% wartości ceny wywoławczej w kasie przedsiębiorstwa przy ul. Kasprusie 10.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyn.

Spółdzielnia Kółek Rolniczych w Mszanie Dolnej sprzeda W DRODZE PRZETARGU OGRANICZONEGO:

1. **ciągnik C-360, nr fab. 364265, st. zużycia 22,4%, cena wywoławcza 497.608 zł**
2. **ciągnik C-360, nr fab. 364868, st. zużycia 29,2%, cena wywoławcza 454.220 zł**

oraz W DRODZE PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO (II przetarg):

3. **samochód „Syrena R-20", nr fab. 365800, st. zużycia 40%, cena wywoławcza 109.102 zł**
4. **samochód „Syrena R-20", nr fabryczny 303700, st. zużycia 60%, cena wywoławcza 73.102 zł**

Przetarg odbędzie się w dniu 27.09.1984 r. o godz. 9 w Domu Strażaka w Mszanie Dolnej ul. Matejki.

Ewentualny II przetarg na pozycje 1 i 2 odbędzie się w tym samym dniu zaraz po I przetargu.

Pojazdy można oglądać w dniach 24—26.09.1984 r. w godz. 10—12 w ZUM Mszana Dolna i ZUM Rabka ul. Wąska (poz. 4).

Przystępujący do przetargu zobowiązany jest wpłacić wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej do BS Mszana Dolna nr 949282-26 najpóźniej w dzień przetargu do godz. 9.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyn.

Krakowska Fabryka Kabli i Maszyn Kablowych ogłasza, że W DRODZE PRZETARGU sprzeda 3 ciągniki rolnicze typu C-4011:

- **ciągnik Ursus**, nr fabryczny 59074/093083, nr silnika 020457, rok produkcji 1969, stopień zużycia 75%, cena wywoławcza 107.500 zł
- **ciągnik Ursus**, nr fabryczny 018337, nr silnika 2/19255, rok produkcji 1967, stopień zużycia 85%, cena wywoławcza 64.500 zł
- **ciągnik Ursus**, nr fabryczny 83203/094055, nr silnika 003983, rok produkcji 1966, stopień zużycia 60%, cena wywoławcza 172.000 zł

Przetarg odbędzie się 27.09.1984 r. o godz. 10 w Krakowskiej Fabryce Kabli, w budynku administracyjnym, Kraków, ul. Wielicka 114.

Przystępujący do przetargu zobowiązani są wpłacić wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej w kasie przedsiębiorstwa, najpóźniej w przeddzień przetargu, w godz. 10—13.

Ciągniki można oglądać w Krakowskiej Fabryce Kabli, codziennie, w godz. 10—13, oprócz niedziel, świąt i wolnych sobót.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyny.

„Przemysł Drzewny" Spółdzielnia Pracy Przemysłu Ludowego i Artystycznego w Żurowej, woj. tarnowskie, ogłasza, że W DRODZE PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO sprzeda samochód STAR A-29, nr fabr. 112228, nr rej. TAR 880 G, stopień zużycia 75%. Cena wywoławcza 196.000 zł.

Przetarg odbędzie się w dniu 28.09.1984, o godz. 11 w siedzibie Spółdzielni.

Pojazd można oglądać w dniach 24—27.09.1984 r. w godz. 7—14.

Przystępujący do przetargu obowiązani są wpłacić najpóźniej w dniu przetargu do godz. 10 wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej w kasie Spółdzielni.

W razie nie dojścia do skutku przetargu I, przetarg II odbędzie się w dniu 28.09.1984 r. o godz. 12.

Bliższych informacji udziela Dział Zbytu Spółdzielni, tel. Żurowa 2, tlx 066615.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyny.

Gminna Spółdzielnia „Samopomoc Chłopska" w Żabnie ogłasza, że W DRODZE PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO sprzeda samochód marki Nysa 522, nr rej. TAR 005S, nr silnika 326373, nr podwozia 244860, rok produkcji 1980, stopień zużycia 70%, cena wywoławcza 168.900,— zł.

Samochód można oglądać w Gminnej Spółdzielni Żabno — Dział Transportu, ul. Szkotnik, u kierownika Transportu, ob. Albina Cholewy.

Przetarg odbędzie się w bazie Transportu, ul. Szkotnik, w dniu 27.09.1984 r. o godz. 9.

Przystępujący do przetargu winni wpłacić wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej do dnia 26.09.1984 r. w Banku Spółdzielczym w Żabnie.

W razie nie dojścia do skutku pierwszego przetargu, drugi przetarg odbędzie się w tym samym dniu, o godz. 11.

Zastrzega się prawo dowolnego wyboru oferenta lub unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyn.

Spółdzielnia Usług Rolniczych w Żegocinie z siedzibą w Trzcianie woj. tarnowskie ogłasza, że W DRODZE II PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO sprzeda ciągniki i inny sprzęt rolniczy wg wykazu znajdującego się w SUR Trzciana.

Przystępujący do przetargu winni wpłacić wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej w kasie SUR Trzciana najpóźniej w przeddzień przetargu.

Przetarg odbędzie się w dniu 27.IX.1984 r. o godz. 9 w biurze SUR Trzciana.

Zakłady Tworzyw Sztucznych i Wyrobów Gumowych Sp. Pracy im. 1 Maja w Wieliczce sprzedadzą W DRODZE PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO samochód Star A-29, rok produkcji 1969, stopień zużycia 50%, cena wywoławcza 400.000 zł.

Przystępujący do przetargu winien wpłacić wadium wynoszące 10% ceny wywoławczej oraz złożyć pisemne oświadczenie, że zna stan techniczny pojazdu i wyraża zgodę na warunki przetargu.

Wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej należy wpłacić w kasie ZTSiWG do dnia 26.IX.

Przetarg odbędzie się w dniu 27.IX. o godz. 10 w siedzibie ZTSiWG w Wieliczce ul. Stroma 16 i tam też można codziennie oglądać pojazd w godzinach 7—15.

W razie nie dojścia do skutku pierwszego przetargu, drugi przetarg odbędzie się w tym samym dniu o godz. 13.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyny.

Krakowskie Przedsiębiorstwo Ceramiki Budowlanej w Krakowie, ul. Bratysławska 5, sprzeda W DRODZE PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO następujące pojazdy samochodowe:

1. **Syrenę „Bosto"**, nr rej. KRA 863V, nr fabr. 165917, rok prod. 1977, ogólny stopień zużycia wynosi 75%, cena wywoławcza 75.000 zł
2. **Star A-29**, nr rej. KRB 044C, nr fabr. 077077, rok prod. 1980, ogólny stopień zużycia wynosi 75%, cena wywoławcza 243.000 zł
3. **Polski Fiat 125p** — bez numeru rejestracyjnego, nr fabr. 382323, rok prod. 1975, ogólny stopień zużycia wynosi 85%, cena wywoławcza 66.000 zł

Samochody można oglądać w Zakładzie Ceramiki Budowlanej Zesławice, Kraków, Nowa Huta, ul. G. Morcinka — Dział Transportu w dniach 11—12.IX.1984 r.

Przetarg odbędzie się w dniu 27.IX.1984 r. w w.w. Zakładzie o godz. 10.

Przystępujący do przetargu winni wpłacić wadium 10% ceny wywoławczej w kasie Przedsiębiorstwa najpóźniej w przeddzień przetargu.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyn.

Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne w Krakowie, ul. Brożka 3, sprzeda W DRODZE II PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO samochód marki Żuk A-13, rok produkcji 1973, nr rej. KRA 268X, nr podwozia 151502, nr silnika 685814, stopień zużycia 70%, cena wywoławcza 99.300 zł.

Przetarg odbędzie się w dniu 28.09.1984 r. o godz. 9 w Zakładzie Transportu i Sprzętu Specjalnego, przy ul. Brożka 3.

Samochód można oglądać w poniedziałki i wtorki w godzinach 12—14, na terenie Zakładu Transportu i Sprzętu Specjalnego przy ul. Brożka 3.

Przystępujący do przetargu winni wpłacić wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej w kasie przedsiębiorstwa, najpóźniej w przeddzień przetargu.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyny.

PKP Lokomotywownia Pozaklasowa w Dębicy ogłasza, że W DRODZE I PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO sprzeda samochód m-ki NYSA 522, nr rej. TAR 086R (izotermiczny), rok produkcji 1976, stopień zużycia 75%, cena wywoławcza 155.250 zł.

Pojazd można oglądać na terenie Lokomotywowni Dębica, w godz. 10—12 w dniach od 18 do 20 września 1984 r.

Przetarg odbędzie się w budynku Lokomotywowni Dębica, ul. Kościuszki, o godz. 10 w dniu 27 września 1984 r.

Przystępujący do przetargu winni wpłacić wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej co najmniej w przeddzień przetargu, oraz złożyć pisemne oświadczenie, że wyrażają zgodę na warunki przetargu i znają stan techniczny pojazdu.

Informacji odnośnie trybu wpłat wadium udzieli Referat Finansowo-Księgowy Lokomotywowni Dębica.

W przypadku nie dojścia do skutku I przetargu, II przetarg odbędzie się w dniu 11 października 1984 r. o godz. 10.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku podania przyczyny.

PRZEDSIĘBIORSTWO ZAGRANICZNE

nawiąże kontakt

z osobami posiadającymi wieloletnią praktykę w zakresie

TECHNOLOGII DREWNA

Oferty z opisem przebiegu dotychczasowej pracy prosi się kierować pod adresem: „Prasa" Kraków, Wiślna 2, dla nr K-7105.

TOWARZYSTWO NAUKOWE ORGANIZACJI I KIEROWNICTWA Oddział w Krakowie

organizuje

w roku oświatowym 1984/85

seminaria:

- ROLA I KIERUNKI DZIAŁALNOŚCI SAMORZĄDU ZAŁOGI W PRZEDSIĘBIORSTWIE PAŃSTWOWYM — (tematyka seminarium adresowana jest do działaczy samorządu, kadry kierowniczej i aktywu społeczno-politycznego)
- REFORMA GOSPODARCZA W SFERZE OBROTU TOWAROWEGO — (dla kadry kierowniczej, aktywu samorządowego i związkowego spółdzielni)

Bliższych informacji udziela Dział Szkolenia Biura Oddziału, ul. Szpitalna 7, 31-024 Kraków, tel. 22-03-90.

WYŻSZA SZKOŁA PEDAGOGICZNA im. Komisji Edukacji Narodowej w Krakowie

ogłasza rekrutację

na ZAOCZNE STUDIA PODYPLOMOWE

dwusemestralne w zakresie:

- FILOLOGII POLSKIEJ
- FILOLOGII ROSYJSKIEJ
- HISTORII
- BIBLIOTEKOZNAWSTWA dla magistrów bibliotekoznawstwa
- BIBLIOTEKOZNAWSTWA dla magistrów różnych specjalności
- ORIENTACJI I PORADNICTWA ZAWODOWEGO
- GEOGRAFII
- BIOLOGII
- WYCHOWANIA TECHNICZNEGO

trzysemestralne w zakresie:

- PEDAGOGIKI SPECJALNEJ w zakresie rewalidacji
- MATEMATYKI Z INFORMATYKĄ
- FIZYKI Z ASTRONOMIĄ

czterosemestralne w zakresie:

- LOGOPEDII

Warunkiem przyjęcia na studia jest posiadanie dyplomu ukończenia studiów wyższych magisterskich, 3-letniej praktyki oraz skierowania przez właściwe kuratorium oświaty i wychowania względnie oddziały doskonalenia nauczycieli, ewent. — w przypadku logopedii — skierowanie z zakładu pracy.

Informacji udziela i dokumenty przyjmuje Dział Dydaktyki Uczelni, ul. Podchorążych 2, p. 134, tel. 37-47-77, wewn. 364, w terminie do dnia 15 września 1984 r.

Przedsiębiorstwo Eksportu Wewnętrznego „PEWEX"

ZAPRASZA DO SWOICH SKLEPÓW

oferując

SZEROKĄ GAMĘ ATRAKCYJNYCH TOWARÓW z 20% BONIFIKATĄ oraz po obniżonych cenach

PZU—przypomina

Oddział Wojewódzki PZU w Krakowie przypomina posiadaczom pojazdów samochodowych, że do końca września br. należy dokonać wpłaty II raty składki za obowiązkowe ubezpieczenia komunikacyjne. Posiadacze pojazdów, którzy nie otrzymali dotychczas blankietu na opłacenie II raty składki, proszeni są o porozumienie się z właściwym terytorialnym Inspektoratem PZU — w celu pobrania stosownego blankietu.

INSTYTUT BADAŃ POLONIJNYCH UJ

organizuje

w roku akademickim 1984/85

Studium Podyplomowe w Zakresie Problematyki Polonijnej

Przeznaczone jest ono dla absolwentów uniwersytetów i szkół wyższych, którzy uważają za wskazane pogłębić i usystematyzować własną wiedzę o problemach polonijnych.

Studium oferuje w ramach konwersatoriów dyplomowych platformę do dyskusji nad wybranymi zagadnieniami kultury polonijnej, dziejów dziejów Polonii i procesów socjologicznych zachodzących w zbiorowościach polonijnych.

Zgłoszenia należy składać do 1. 09. 1984 r.

Informacji udziela Sekretariat Studium — Kraków, Rynek Gł. 34, II p., tel. 22-03-64.

UWAGA! UWAGA!

WYDAWNICTWO CZASOPISM I KSIĄŻEK TECHNICZNYCH

SIGMA

PRZEDSIĘBIORSTWO NACZELNEJ ORGANIZACJI TECHNICZNEJ

ul. Świętokrzyska 14a, 00-950 Warszawa, skrytka 1004

informuje PT Klientów o zmianie warunków prenumeraty naszych czasopism na rok 1985

PRENUMERATORZY ZBIOROWI — składają zamówienie w nowej formie, wpłaty-zamówienia na specjalnym blankiecie, opracowanym przez Wydawnictwo.

Cennik wraz z warunkami prenumeraty dotychczasowi prenumeratorzy otrzymają przesyłką pocztową.

Instytucje zainteresowane prenumeratą naszych czasopism mogą otrzymać cennik i blankiety-zamówienia w:

- Zakładzie Kolportażu Wydawnictw NOT SIGMA, 00-950 Warszawa, skr. poczt. 1004
- Biurach Wydawniczych: 90-020 Łódź, pl. Komuny Paryskiej 5a
  50-019 Wrocław, ul. Świerczewskiego 74
- Oddziale Wydawnictwa: 40-014 Katowice, ul. Dąbrowskiego 23
- Oddziałach Wojewódzkich NOT
- Zarządach Głównych i Kołach Stowarzyszeń Naukowo-Technicznych
- Redakcjach czasopism branżowych

PRENUMERATORZY INDYWIDUALNI — osoby fizyczne, zamawiają prenumeratę dokonując wpłaty na specjalnym blankiecie opracowanym przez Wydawnictwo NOT SIGMA lub na blankiecie NBP (dostępne w urzędach pocztowych).

W urzędach pocztowych będzie znajdował się do wglądu cennik Wydawnictwa.

Dodatkowych informacji udziela Zakład Kolportażu, tel. 40-00-21, wewn. 293 i 299 lub 40-35-89 oraz wszystkie Redakcje czasopism branżowych, wydawanych przez Wydawnictwo NOT SIGMA.

DU PONT! Lakiery samochodowe

NAJWYŻSZEJ JAKOŚCI! — ATRAKCYJNE CENY! PEŁNY ZESTAW KOLORÓW

Podkłady, szpachlówki, rozpuszczalniki oraz lakiery Firmy „Dörken" ogólnego zastosowania do drewna, metalu, tynków, bejce itp.

OFERUJE za waluty wymienialne

PHZ „DYNAMO"

Kraków, ul. Królowej Jadwigi 244

tel. 22-20-11, wewn. 231

UWAGA! OKAZJA!

KRAKOWSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWLANE

zawiadamia

że w dniach 18 i 19 września 1984 r. odbędzie się

GIEŁDA MATERIAŁÓW ZBĘDNYCH

w magazynach Bazy Materiałowej oraz Zakładu Transportu i Sprzętu w Krakowie przy ul. Kosiarzy 10, tel. 55-18-85 i 55-16-96.

NA KTÓREJ OFERUJE

◆ okucia budowlane, ◆ ościeżnice metalowe FD-5 i FD-6 ◆ szczeliwo smołowcowe ◆ przecenioną stolarkę budowlaną ◆ uszczelki gumowe 43×3 mm ◆ wentylatory i aparaty grzewczo-wentylacyjne „NEDUX" ◆ agregaty grzewcze typu AGP-80 używane na olej napędowy ◆ uchwyty i rozpory typu R-6, UGS i UGO do technologii W-70 ◆ lekki sprzęt budowlany używany ◆ zacieraczki elektryczne do tynku ◆ łożyska ◆ narzędzia tokarskie ◆ części do samochodów różnych typów i do maszyn budowlanych ◆ oraz materiały elektrotechniczne i elektroniczne.

Dojazd do ul. Kosiarzy 10 autobusem nr 137 z placu Bohaterów Getta i nr 148 z placu Centralnego w Nowej Hucie.

Zainteresowane przedsiębiorstwa gospodarki uspołecznionej i nieuspołecznionej oraz osoby prywatne winny zgłosić się w tych dniach w godz. 8—14.

K-7003

nasze MIASTO

Przegląd czystości w Krakowie

Wczoraj tj. 12 września odbył się, pod kierunkiem wiceprezydenta miasta dr. inż. ANDRZEJA ŻMUDY, przegląd stanu porządku w naszym mieście. W każdej dzielnicy zorganizowano kilkadziesiąt grup inspekcyjnych składających się z pracowników urzędów dzielnicowych oraz funkcjonariuszy WUSW. Grupy te otrzymały polecenie dokładnego skontrolowania czystości na ulicach, placach targowych, w placówkach handlowych i budynkach mieszkalnych. Cała akcja trwała do godz. 15.00. Dzisiaj odbędzie się spotkanie podsumowujące, które będzie prowadził wiceprezydent A. Żmuda. Poinformujemy Czytelników o wynikach przeglądu.

(wl)

MAŁA KRONIKA

● **Klub „Pod Jaszczurami"** (Rynek Gł. 7): Jazz Club — koncert pt. „Jazz z Francji". Udział wezmą: „Colophon Trio" i „Petit Orchestre Yoyeux" — 20.

● **Klub Prac. Oświaty i Wychowania** (Sienkiewicza 27): Powakacyjne spotkanie seniorów; udział weźmie zespół „Ex-corde" — 17.

● **PAN** (Sławkowska 17): Posiedzenie naukowe; referat pt. „Medaliony portretowe w zbiorach Muzeum Narodowego w Krakowie" przedstawi dr Janusz Reyman — 17.

● **Śródmiejski Ośrodek Kultury** (Mikołajska 2): Wystawa prac dziecięcych z klubu „Pędzelek" (10—16).

Komunikat MPK

Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne w Krakowie informuje, że od soboty dnia 15. 09. br. przywraca się komunikację tramwajową w ul. Pstrowskiego.

Linie „8", „10", „11", „22" i „24" będą kursowały na powrót po swoich stałych trasach. Przywraca się końcówki linii „11" i „22" w Łagiewnikach.

Linia autobusowa nr „147" pozostaje na dotychczasowej trasie objazdowej do czasu zakończenia robót drogowych.

Z muzyczną wizytą w Bułgarii

W sobotę, trzydziestoosobowa grupa uczniów (chór szkolny i soliści) wraz z nauczycielami Państwowej Szkoły Muzycznej II stopnia w Krakowie wyjeżdża do Bułgarii. Wyjazd ten jest efektem zaproszenia wystosowanego przez średnią szkołę muzyczną w Pleven, z którą krakowska PSM owocnie współpracuje już od kilku lat. W trakcie 9-dniowego pobytu przewidziane jest kilka występów chóru, a także, w wolnym czasie, zwiedzanie tamtejszych zabytków. (koż)

Należy ukrócić „świńską" spekulację!

Kiedy w sklepach pojawią się znowu smaczne szyneczki...?

W sklepach brakuje wieprzowiny, mały asortyment mięsa i jego przetworów nie zadowala klientów. Na co dzień spotykamy się z problemem — co i gdzie kupić na kartki. Dobre mięso, pokazujące się w handlu uspołecznionym wykupywane jest natychmiast przez garstkę szczęśliwców, którym udało się trafić na coś atrakcyjniejszego. Pomimo ciągłych apeli do rolników o zwiększenie kontraktacji zwierząt rzeźnych, wszyscy odczuwamy brak np. wieprzowiny. Co prawda, mięso możemy zawsze kupić na Kleparzu od pokątnie sprzedających handlarzy. Dlaczego tutaj jest, a w sklepach go brakuje?...

Wczorajsze, kolejne posiedzenie Wojewódzkiej Komisji do Walki ze Spekulacją poświęcone było właśnie omówieniu funkcjonowania skupu zwierząt rzeźnych w województwie miejskim krakowskim.

Jako pierwszy głos zabrał wiceprzewodniczący Komisji — mjr **Edward Czarnik** podsumowując dane wynikające z poszczególnych kontroli zewnętrznych. Okazuje się, że w gminach, które graniczą z ościennymi województwami, trzoda jest wykupywana przez „sąsiadów". Takie praktyki stosowane są m. in. w Alwerni, Skale, Sułoszowej, Trzyciążu, Jerzmanowicach, Gołczy. Dlaczego świnie hodowane w naszym województwie trafiają na rynek w innych województwach?... na to pytanie nietrudno odpowiedzieć. Zainteresowani takim obrotem sprawy widać oferują więcej pieniędzy za towar. Właściciel sprzedaje więc tam, gdzie widzi większy zysk.

Kolejny problem związany z kontraktacją przedstawił wiceprezes Wojewódzkiego Zarządu Gminnych Spółdzielni „Samopomoc Chłopska" — **Stanisław Gala.** Stwierdził on, że rolnicy nie wszystko kontraktują. Zwłaszcza spadła kontraktacja trzody chlewnej (o 50 procent). Po wsiach jeżdżą pośrednicy spekulanci, którzy oferując za 1 kg o 50—100 zł więcej niż skup, biorą zwierzęta od rolników, sprzedając potem z dużym zyskiem mięso na czarnym rynku.

Również dyrekcja Okręgowego Przedsiębiorstwa Przemysłu Mięsnego jest zdania, że skup zwłaszcza trzody jest niewystarczający. Jak obliczono z 40 tys. świń hodowanych rocznie, na sklepowe haki trafia jedynie część. W niektórych gminach np. w Jerzmanowicach na 1600 świń, do sklepów trafiło jedynie 130 sztuk. OPPM stara się dawać rolnikom więcej paszy (z którą są problemy), daje do chowu własne prosięta. Niestety i te zabiegi nie pomagają. Nawet własność przedsiębiorstwa nie trafia do skupu. Kolejny problem — to wciąż malejąca liczba macior. W ub. roku (była to ilość niewystarczająca) macior było 25 tys., obecnie jest ich już 20 tys.

Aby uregulować sprawę kontraktacji przez rolników naszego województwa zwierząt rzeźnych opracowano wczoraj kilka wniosków mających ukrócić „świńską" spekulację. Powstanie społecznych komisji nadzoru, sprawdzenie i legalizacja wag w punktach skupu, włączenie do akcji funkcjonariuszy MO, to najważniejsze zadania na najbliższy okres. Być może w sklepach znowu pojawią się smaczne szyneczki.

(ml)

Minimalna poprawa zaopatrzenia w wodę

Polewaczki MPO korzystają z wody przemysłowej

Padające od kilkunastu godzin deszcze sprawiły, że minimalnie poprawiło się zaopatrzenie mieszkańców Krakowa w wodę. Co prawda — jak twierdzi zastępca dyrektora MPWiK **Wojciech Studnicki** — niedobór wody jest w dalszym ciągu znaczny. Przybyło bowiem jedynie kilka tys. m sześciennych w ciągu doby, podczas gdy deficyt dobowy wynosi około 90 tys. m sześciennych. Odpadło jednak pobieranie wody na działki, do mycia samochodów itd. Aby jednak wody było pod dostatkiem, deszcze musiałyby padać przez kilkanaście dni z rzędu.

Informujemy również naszych Czytelników, którzy dzwonili wczoraj do redakcji w sprawie polewania przez wozy MPO płyty Rynku Głównego, że MPO korzysta z wody przemysłowej, a nie komunalnej. Tak więc woda, którą polewają polewaczki ulice nie jest pobierana z naszych wodociągów.

(ml)

Kawy w „Pewexie" nie zabraknie?

Na drugie półrocze br. zaplanowano mniejsze zakupy zagraniczne kawy, stąd takie kłopoty z jej nabyciem w normalnych sklepach. Bazary zareagowały natychmiast podwyżką ceny do 3,8 tys. za kilogram. Automatycznie wszyscy chętni skierowali się do placówek „Pewexu". Tutaj jednak rzecz nieoczekiwana — kawy także nie ma. Żeby było weselej, minister finansów doprowadził do zmiany przepisów celnych od 1 września. Obecnie już tylko 3 kg można przywieźć bez cła. Zakładano, że lepiej skierować strumień dewiz do polskich przedsiębiorstw eksportu wewnętrznego niż pozwolić, by zostawały wydane za granicą. Pytanie tylko jak kupić w Polsce kawę, której nie ma? To znaczy — mówiąc ściślej — jest, tylko że zielona. Jak poinformował nas dyr. Oddziału Krakowskiego „Pewexu" **Augustyn Pohl** — zgromadzone są poważne zapasy niepalonego surowca, nie brakuje opakowań, maszyny są w pełni sprawne. Palarnie w Skawinie i w PHS przy ul. Grzegórzeckiej, a także własna „pewexowska" przy ul. Łokietka pracują pełną parą. Co dzień dostarcza się do sklepów 5 ton kawy, z czego Kraków otrzymuje 2,5—3 ton. Wszystko to natychmiast znika z półek. Po uruchomieniu drugiej zmiany w zakładach skawińskich będzie dodatkowo jeszcze jedna tona kawy, ale chyba to nadal nie rozwiąże sytuacji. Ciekaw jestem czy osoby sugerujące podjęcie decyzji o ograniczeniu tzw. prywatnego importu kawy mają również tak duże kłopoty z jej nabyciem? (żur)

Podgórski MDK proponuje...

Do końca września — zapisy na zajęcia w atrakcyjnych zespołach

Młodzieżowy Dom Kultury w Podgórzu mieszczący się przy ul. Czackiego 11, znany z bardzo dobrej organizacji zajęć pozalekcyjnych dla dzieci i młodzieży dzielnicy i w tym roku szkolnym proponuje szereg interesujących imprez. Do końca września, jak poinformowała nas dyrekcja tegoż ośrodka, zainteresowani propozycjami mogą wpisywać się na zajęcia w 16 zespołach, które w tym roku będą funkcjonowały w podgórskim MDK. I tak przykładowo dla uzdolnionych muzycznie przygotowano kółka instrumentalno-wokalne, nauki gry na pianinie, na gitarze klasycznej. Pod okiem instruktorów młodzież do lat 19 może szkolić się w tańcu towarzyskim, nowoczesnym, a nawet dyskotekowym. Jest również zespół dla dzieci od 7 do 12, który propagował będzie aerobic. Ponadto działają zespoły rysunku, malarstwa, ceramiki, dziewiarstwa i haftu. Również w tym roku **Zenona Stróżyk** poprowadzi zajęcia z tzw. makramy, czyli umiejętności wiązania węzełków, z których otrzymuje się bardzo oryginalne i efektowne kompozycje. Okazuje się, że judo nie jest tylko domeną chłopców. W MDK przy ul. Czackiego również dziewczęta od 10 do 18 lat mogą nauczyć się tego sportu. Pozostają jeszcze zespoły: szachowy, nauki języka angielskiego (I i II stopnia) oraz klub redaktorów radiowęzłów szkolnych.

Sądzimy, że te propozycje zainteresują dzieci i młodzież. **Zapisy przyjmuje sekretariat MDK codziennie (oprócz sobót) od 9 do 18 lub tel. 66-67-57.**

Uczestnicy poszczególnych zespołów mogą korzystać również ze wszystkich imprez organizowanych przez placówkę oraz w wycieczkach autokarowych w ciągu roku szkolnego i obozach artystycznych w czasie ferii zimowych i wakacji.

(ml)

Krzyż Oficerski Orderu Odrodzenia Polski dla wiceprezydenta J. Nowaka

28 września br. sesja RN m. Krakowa

Członkowie Prezydium Rady Narodowej Miasta Krakowa, obradujący wczoraj — pod przewodnictwem **Apolinarego Kozuba** ustalili projekt porządku posiedzenia oraz przyjęli materiały na najbliższą sesję rady. Odbędzie się ona 28 września br. i w zasadniczej części zostanie poświęcona sprawom organizacyjnym.

Przewiduje się, iż podczas sesji prezydent miasta przedstawi informację o realizacji planu społeczno-gospodarczego województwa za minione 8 miesięcy. Wstępne dane pozwalają stwierdzić, iż mimo dość wysokiego wzrostu produkcji krakowskiego przemysłu, nadal płace powiększają się szybciej niż wydajność pracy.

W odpowiedzi na apel Rady Obywatelskiej budowy Pomnika — Szpitala Centrum Zdrowia Matki-Polki, prezydium postanowiło postawić sprawę przekazania na ten cel kwoty 5 milionów złotych, na sesji rady narodowej omawiającej podział nadwyżki budżetowej.

Miłym akcentem otwierającym dzisiejsze posiedzenie, była dekoracja wiceprezydenta **Jana Nowaka** Krzyżem Oficerskim Orderu Odrodzenia Polski. To zaszczytne odznaczenie otrzymał on z rąk przewodniczącego rady **Apolinarego Kozuba,** w obecności wszystkich członków prezydium oraz prezydenta miasta **Tadeusza Salwy.**

Co to jest reklamówka?

W potocznym języku „reklamówka" to torba z cienkiej folii gładka lub zadrukowana, najlepiej kolorowo i „z cudzoziemska". Dlaczego właśnie — reklamówka? Jeśli ktoś nie wie, te zachodnie lub węgierskie na przykład torebki foliowe dodawane są gratis (!) do dokonanych zakupów, aby bez przeszkód móc zabrać je do domu, a także w celach reklamowych — „zapamiętaj, u nas zostałeś obsłużony szybko i dobrze" — stąd też znaki firmowe, kolorowy obrazek czy hasło zachęcające do dalszych zakupów. Firmowe opakowania mają także renomowane sklepy. Tak jest w tzw. wielkim świecie, bo u nas na razie — a nic nie zapowiada, żeby to „na razie" szybko się skończyło — trudno się doprosić o papierową torebkę na kostki maggi (w Hali Targowej), które można przecież ponieść do domu w kieszeni, lub „przyzwoity" papier do opakowania książki, którą kupiliśmy na imieniny przyjaciela, (można, jeśli się ma dużo szczęścia kupić arkusz papieru w sklepie papierniczym i własnoręcznie opakować w domu). W tej sytuacji nie ma co marzyć, żeby w delikatesach przy Kleparzu zapakowali nam pół kilko szynki i 30 deka „ementalera", butelkę dobrego wina i puszkę szprotek w reklamówkę z nadrukiem „I tak tu wrócisz" (bo nie masz innego wyjścia). A na razie kupujemy reklamówki zagraniczne (od 50 do, o zgrozo! 170 złotych), których ceny — umowne, lub lepiej kroczące — rosną w zastraszającym tempie. Rodzimy substytut kosztuje od 15 zł (grubszy worek nylonowy z uchami) do 60. Najgorsze, że większość z nas przyzwyczaiła się do tych wygodnych, leciutkich i małych (bo można je zwinąć i schować do kieszeni) toreb. Nie wystarczają na długo, bo też nie takie jest ich przeznaczenie, tylko ta cena! Ale dlaczego to coś nazywa się „reklamówką", choć tak, jak sławny już „hot dog" w niczym nie przypomina oryginału? Nie wiadomo. Pewnie jest to kolejny substytut. (ev)

Walka o klienta

Konia z rzędem każdemu kto zgadnie jakiego rodzaju usługi świadczy PZM-otowska Pomoc Drogowa. Nie, nie holowanie pokiereszowanych uczestników wypadków drogowych czy też pomoc w uruchomieniu pojazdu, który z nagła odmówił posłuszeństwa. Główną dziedziną działalności Pomocy jest transport pojazdów, których właściciele zapragnęli je wyremontować lub pomalować. Tak więc dzwoni się do Pomocy Drogowej z prośbą o dowiezienie samochodu do blacharza bądź lakiernika, bo widocznie bardziej się to opłaca niż korzystanie z pośrednictwa podobnego typu prywatnych punktów. W ogóle ostatnimi czasy (w porównaniu choćby z rokiem ubiegłym) bardzo rzadko jeździ ona do wypadków. Prosta reguła, nie ma zgłoszeń, nie ma pomocy. Trudno byłoby w dobie racjonowania paliwa krążyć po mieście w poszukiwaniu potencjalnego klienta. Ten ostatni, nagabywany na każdym kroku przez licznie porozmieszczane tablice informujące o lokalizacji prywatnych stacji obsług i warsztatów naprawczych, nie będzie się nawet trudził odnalezieniem PZM-otowskiej Pomocy Drogowej.

(koż)

Plazma zamiast dewiz

Japońska linia technologiczna pracuje już od kilku lat na Wydziale Blach Karoseryjnych Kombinatu Metalurgicznego Huta im. Lenina. Jednym z niewielkich ale bardzo ważnych elementów umożliwiających przesuw blachy są tzw. pierścienie labiryntowe. Ciągły ruch i bezpośredni kontakt z kawałkami gumy powoduje, że po pewnym czasie następuje naturalne wytarcie małego rowka, przez który przecieka olej. Konieczne więc staje się zatrzymanie linii i wymiana pierścienia. Huta nie ma za dużo dewiz, stąd gdy 5 lat temu zaobserwowano pierwsze wycieki zwrócono się do specjalistów z Pracowni Obróbki Elektroerozyjnej i Laserowej Instytutu Obróbki Skrawaniem w Krakowie o pomoc. Wówczas próbnie 4 pierścienie zregenerowano za pomocą natrysku plazmowego. Wszelkie zużycia pokryto specjalnym proszkiem doprowadzając wygląd pierścieni do takiego stanu jakby były zupełnie nowe. W dwóch przypadkach próba nie powiodła się, ale pozostałe 2 pierścienie pracują nadal w hucie. W ubiegłym roku dokładnie sprawdzano wielkość ubytku materiału po 5 latach i okazało się, że stopień zniszczenia jest prawie żaden.

Huta im. Lenina uznając współpracę z IOS za konieczną postanowiła podpisać nowy kontrakt na pełną regenerację metodą plazmową pozostałych 30 pierścieni. Koszt całego przedsięwzięcia zamknie się kwotą ok. 1 mln złotych. Gdyby nie pomoc naukowców, trzeba by bezwzględnie kupić owe pierścienie na Zachodzie. Z informacji uzyskanych w Centrali Handlu Zagranicznego wynika, że cena kompletu pierścieni wynosi 80 tys. dolarów. Przeliczając to na złotówki wychodzi okrągła sumka ponad 9,8 mln.

W Pracowni Obróbki Elektroerozyjnej i Laserowej IOS zregenerowano plazmą bardzo wiele części maszyn pochodzących z importu. Ciągle jednak wiedza o tym, że zamiast wydawać dolary na kupno lepiej regenerować elementy jest bardzo słaba. Przy okazji — przydałoby się więcej reklamy wokół rozwiązań naukowców przynoszących wymierne korzyści polskiemu przemysłowi i gospodarce narodowej. (żur)

teatry

STARY (Jagiellońska 1): F. Schiller: Don Carlos — 19.15 (premiera prasowa — abonamenty nieważne). **SCENA MAŁA** (Sławkowska 14): R. Kleberg: Uczniowie czarnoksiężnika — 20. **BAGATELA** (Karmelicka 6): J. Korczak: Król Maciuś I — 11. **LUDOWY** (os. Teatralne 34): A. Fredro: Zemsta — 11. **GROTESKA** (Skarbowa 2): T. Śliwak: Biuro rzeczy znalezionych — 10.

kina

KIJÓW (Krasińskiego 34): Psy wojny (USA 18 lat) — i filmy krótkometr. — 16.30, 19.30 **KULTURA** (Rynek Gł. 27): Imperium namiętności (jap. 18 lat) — 10; Pieśń o Rolandzie (fr. 15 lat) — 12, 14, 16, 18; Połów w mętnej wodzie (jug. 15 lat) — 20 **KSF MIKRO** (Dzierżyńskiego 5): Film z cyklu „W kręgu zła" pt. „Krzyk" (pol. 18 lat) — 16, 18, 20. **MŁODA GWARDIA — STUDYJNE** (Lubicz 6): Iluzjon — film prod. USA z cyklu „Gwiazda miesiąca — Angie Dickinson" — 16, 18, 20. **PASAŻ BIELAKA:** Bajki — 14; Debiutantka (pol. 18 lat) — 15, 17, 19. **ROTUNDA** (Oleandry 1): DKF: Szpital Britannia (ang. 18 lat) — 20.15. **ŚWIT DUŻA SALA** (os Teatralne 10): Saturn 3 (ang. 15 lat) 13.15; Dziecko Rosemary (USA 18 lat) — 16.45, 19.15. **ŚWIATOWID DUŻA SALA** (os Na Skarpie 7): Rój (USA 12 lat) — 15.45 (pożegnanie z filmem); Bobby Deerfield (USA 15 lat) — 18 20.15 (pożegnanie z filmem). **SFINKS** (Majakowskiego 2): Walka o ogień (kanad.-fr. 18 lat) — 16, 18, 20. **TĘCZA** (Praska 52): Z życia marionetek (RFN 18 lat) — 16.30; Cecylia (ang. 18 lat) — 18.30. **UCIECHA** (Boh. Stalingradu 16): Na granicy (USA 18 lat) — 15.45, 18, 20.15. **UGOREK** (os. Ugorek): Przygody barona Münchausena (fr. b.o.) — 15; Sęp (węg. 15 lat) — 17; Hair (USA 15 lat) — 19. **WISŁA** (Gazowa 27): Butch Cassidy i Sundance Kid (USA 15 lat) — 15, 17, 19. **WANDA** (Waryńskiego 5): Marynia (pol 12 lat) — 10; Zemsta różowej pantery (ang 12 lat) — 12.15, 15.45 (pożegn. z filmem); Ja cię trzymam, ty mnie trzymasz za bródkę (fr. 12 lat) — 18; Tootsie (USA 15 lat) — 20.15. **WARSZAWA** (Stradom 15): Poszukiwacze zaginionej arki (USA 12 lat) i filmy krótkometr. — 15.30; Thais (pol. 18 lat) i filmy krótkometr. — 18, 20.30. **WOLNOŚĆ** (18 Stycznia 1): Seksmisja (pol. 15 lat) i filmy krótkometr. — 10, 16.15, 19.15; Akademia pana Kleksa — cz. I i II (pol. b.o.) — 12.45. **WRZOS** (Zamojskiego 50): Z życia naczelnika wydziału kryminalnego (radz. 12 lat) — 15.45; Zwolnienie warunkowe (USA 18 lat) — 17.45; Dreszcze (pol. 15 lat) — 20. **ZWIAZKOWIEC — STUDYJNE** (Grzegórzecka 71): Ucieczka z Alcatraz (USA 15 lat) — 16, 18, 20.

ALWERNIA — Chemik: Walka o ogień (kanad.-fr. 18 lat). **DOBCZYCE — Raba:** Sęp (węg. 15 lat); Był jazz (pol. 15 lat). **GDÓW — Promyk:** Magiczne ognie (pol. 18 lat); Oko proroka (pol.-bułg. 12 lat) **KRZESZOWICE — Nowości:** Ostrze na ostrze (pol. 12 lat). **MYŚLENICE — Wisła:** Na granicy (USA 18 lat). **SKAWINA — Piast:** Wielki Szu (pol. 18 lat) i filmy krótkometr. **WIELICZKA — Górnik:** Bez znieczulenia (pol. 18 lat).

Pozostałe kina nieczynne

wystawy

ZBIORY SZTUKI NA WAWELU: KOMNATY (10—15). **SKARBIEC KORONNY I ZBROJOWNIA** (10—15). **MUZEUM KATEDRALNE:** (10—15). Wystawa „Wawel zaginiony" (10—15). **GROBY KRÓLEWSKIE I DZWON ZYGMUNTA** (9—15). **MUZ. W PIESKOWEJ SKALE** (Ojców): (10—15.30) **MUZEUM W. LENINA** (Topolowa 5): Wystawy: „Lenin w Polsce" „Współpraca polsko-radziecka. Tradycje — dorobek — perspektywy" (9—16 wst. wol.). **DOM LENINA** (Kr Jadwigi 41): Wystawy — „Mieszkanie Lenina", „Rewolucyjna działalność Lenina na ziemi krakowskiej.", „Miejsca zesłań i emigracji politycznej Lenina" (niecz.). **MUZ. PRZYRODNICZE** (Sławkowska 17): Współczesna fauna polska (10—13, wst wol.). **MUZEUM ETNOGRAFICZNE** (pl. Wolnica 3): Wystawy: „Polska kultura ludowa", „Dzieła i twórcy w 40 - leciu PRL" (10—15). **MUZEUM HISTORYCZNE KRZYSZTOFORY** (Rynek Gł 35): Wystawa „Z dziejów i kult Krakowa" oraz prezentacja medali darowanych — przez Jana Pawła II (11—18). **FRANCISZKAŃSKA 4:** Wystawa — „Armia Kraków" (11—18). **WIEŻA RATUSZOWA** (11—18). **JANA 12:** Wyst. zegarów (11—18). **POMORSKA 2:** Wystawa „Męczeństwo i walka Polaków w latach 1939—1945" (11—18). **STARA SYNAGOGA** (Szeroka 24): Wystawa: „Z dziejów kultury Żydów" (9—15). **MUZ. ARCHEOLOGICZNE** (Poselska 3): Wystawy „Starożytność i średniowiecze Małopolski", „Pradzieje Nowej Huty", „Mumie egipskie w świetle promieni X". „Wiktoria wiedeńska" (14—18). **PODZIEMIA KOŚCIOŁA ŚW. WOJCIECHA** (Rynek Gł.): Wyst: „Dzieje Rynku krak." (9—16). **APTEKA „POD ORŁEM"** (pl. Bohaterów Getta 18): Muzeum Pamięci Narodowej (10—16) **GALERIA KRZYSZTOFORY** (Szczepańska 3): Wystawa „Albin Brunovsky — laureat Grand Prix MBG 80" — 20 otwarcie. **BWA** (pl. Szczepański 3a): (niecz.). **GALERIA PLASTYKA** (plac Szczepański 6): Wystawa malarstwa, grafiki, rzeźby oraz sztuki użytkowej (10—18) **GALERIA „PRYZMAT"** (Łobzowska 3): (10—17). **MUZEUM NARODOWE** (Sukiennice): Galeria polskiej sztuki XIX w. (12—18, wst. wol.) **MUZEUM WYSPIAŃSKIEGO** (Kanonicza 9): (12—18). **KAMIENICA SZOŁAYSKICH** (pl Szczepański 9): Galeria polskiej sztuki do 1764 r. (niecz.). **ZBIORY CZARTORYSKICH** (Jana 19): (niecz.). **NOWY GMACH** (al. 3 Maja 1) Galeria polskiej sztuki XX w. (10—15.30). **MUZEUM MŁODEJ POLSKI „RYDLÓWKA"** (Tetmajera 28) Wyst „Folklor wsi podkrakowskiej" (niecz.) **MUZEUM LOTNICTWA I ASTRONAUTYKI** (al Planu 6-letniego 17): (10—14). **SALON TPSP** (pl Szczepański 4): Wystawa „Laureaci MBG 1966 — 1980" — 17 otwarcie. **PAWILON WYSTAWOWY** (Nowa Huta, al. Róż 3): Wystawa „Zbiory Izby Regionalnej Ośrodka Kultury Kombinatu HiL" (10 — 17). **KLUB MPiK** (Mały Rynek 4): **CZYTELNIA:** (10—20). **GALERIA:** (11—18). **KLUB MPiK** (Nowa Huta — plac Centralny). **CZYTELNIA:** (10—20) **GALERIA:** (10—20). **KOPALNIA SOLI** (Wieliczka) (8—17) **MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH** (Wieliczka): (8—17)

MYŚLENICE — MUZ. REGIONALNE (Sobieskiego 3): Wystawa „Myślenickie placówki kulturalne w 40 - leciu PRL" (10—15). **MDK** (Świerczewskiego 14): (8—21). **MIEJSKIE SALE WYSTAWOWE** (3 Maja 1a): Wystawa fotografii dokument.-historycz. Jana Bułhaka pt „Warszawa po wyroku śmierci" (10—14).

co-gdzie kiedy?

CZWARTEK
13
WRZEŚNIA
Eugenii
jutro
Bernarda

szpitale DYŻURNE

INFORMACJA SŁUŻBY ZDROWIA — tel. 22-05-11 (czynna całą dobę).

CHIRURGICZNY: Prądnicka 35, **CHIRURGII DZIEC.:** Prokocim, **LARYNGOLOGICZNY:** Na Skarpie 65, **UROLOGICZNY:** Grzegórzecka 18, **OKULISTYCZNY:** Witkowice.

pogotowie

Krakowskie Pogotowie Ratunkowe, Łazarza 14. tel 999. zachorowania i przewozy. tel 22-29-99. Podstacje KPR Rynek Podgórski 2 — tel 66-69-99. Prokocim (Teligi 6) — tel 55-59 99 (Lotnisko Balice) — tel 11-19-99 Nowa Huta — tel 44-49-99 Krowodrza (Piastowska) — tel 33-39-99 Krzeszowice. tel 99. Jerzmanowice. tel 48. Proszowice. tel 9. Myślenice. tel 999 Skawina (Kazimierza Wielkiego 4) tel dla mieszkańców 999. tel miejski 761-444 Wieliczka. tel 22-33-54 i 9. Niepołomice tel alarmowy 198. tel miejski 210-209. Iwanowice. tel 99 oraz Izby Przyjęć wszystkich szpitali według rejonizacji.

apteki

INFORMACJA APTECZNA — tel. 11-07-65 (czynna 8—15).

Dyżury nocne pełnią apteki:

Rynek Gł. 42, Długa 88, Pstrowskiego 27, Kazimierza Wielkiego 117, Kozłówek (pawilon), Nowa Huta — os. Centrum A, bl. 4, os. Kazimierzowskie, paw. 106.
MYŚLENICE (Rynek 10)
WIELICZKA (Boh. Warszawy 12)
SKAWINA (Ogrody 101)
PROSZOWICE (1 Maja 51)

Nocne dyżury pełnią apteki w Krzeszowicach, Niepołomicach, Sułkowicach. Alwerni. Dobczycach. Gdowie, Skale i Słomnikach

inne.....

SPÓŁDZIELCZY PUNKT PEDIATRYCZNY I KARDIOLOGICZNY — tel. 22-25-66. 22-31-38 (15.30—22).

INFORMACJA KULTURALNA KDK (Rynek Gł. 27): tel. 22-32-65 (13—17)

POMOC DROGOWA PZMot (al. Planu 6-letniego 154) — tel 44-17-60 i tel. 44-16-32 (7—22), ul Kawiory 3 — tel 37-55-75 (7—22)

POGOTOWIE TECHNICZNE — „POLMOZBYT" (al Pokoju 81). tel 48-00-84 (6—22)

OGRÓD BOTANICZNY (Kopernika 27): (9—19).

TELEFON ZAUFANIA DLA NARKOMANÓW: 34-02-43; 34-02-44. wewn 13 i 20 (8—19)

ŻEGLUGA KRAKOWSKA — tel. 22-62-55, 22-18-60, 22-57-55 (rejsy statkiem po Wiśle do Bielan); 9, 11, 13, 15, 17.

ZIELONY TELEFON (zgłaszanie przypadków zanieczyszczenia środowiska) — nr 21-33-64 (7—20).

TELEFON DLA RODZICÓW — 22-02-16 (14—18).

TELEFON ZAUFANIA: 33-71-37 (16—22)

radio

PROGRAM I
na fali 1322 m. czyli 227 KHz

DZIENNIKI: 4.00, 5.00, 5.30, 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12 05, 14.00, 18.00, 19.00, 20.00, 22.00, 23.00.

4.05 Poranne sygn. 5.05 Rozmait. roln. 5.25 Więcej, lepiej, nowocz. 5.30 Poranne sygn. 9.00—11.00 Cztery pory roku 11.00 Radio kierowców. 11.05 Konc. przed hejnałem. 12.30 Muz folkl. mallow. 12.45 Roln. kwadr. 13.00 Komun. 13.10 Radio kierowców 13.30 Przeboje z Berlina. 13.40 Z bliska i z daleka. 14.05 Mag. międzynar. „Z bliska i z daleka" 15.55 Radio kierowców. 16.05 Radiowy klub zwolenników reformy. 16.20 Bank przebojów. 17.00 Muz. i aktualn. 17.30 „Komu bije dzwon" — zradiofoniz. pow. E. Hemingwaya. 18.05 Gorący temat. 18.15 Interstudio 84. 19.15 Studio Sport: Relacja z zawodów „Przyjaźń" w podnoszeniu ciężarów z Warny. 19.30 „Baśń o zaklętym Kaczorze" — cz. 2 słuch. 20.05 Odpow. na listy. 20.10 Konc. życzeń. 20.35 Z „Artelem" na Służewiec. 20.40 „Rzecz radosna" — fragm. prozy. 21.00 Komun. 21.05 Kron. sport. 21.15 Mała hist. wielkiej ork. 22.25 Jazz granie A. Jaroszewskiego. 23.25 Dla tych, co nie lubią rocka.

PROGRAM II
stereo i aud. Rozgl. PR w Krakowie.
UKF 68 75 MHz

DZIENNIKI: 6.00, 8.00, 13.00, 17.00, 21.00.

8.30 Poranna seren. 9.00 „Ciężki piasek" — fragm. pow 9.20 Twórcy pios. 40-lecia: R. Poznakowski. 9.50 „Athabaska" — fragm. pow. 10.00 Godz. melom 11.10 Wakacje w stereo. 12.00 Film Radiowa. 13.05—13.20 Kraków na antenie: 13.20 Z malow. skrzyni 13.30 Album operowy 14.00 „Athabaska" — fragm. pow 14.10 Wakacje w stereo. 15.00 Pamiętniki i wspomn. 15.10 Nie tylko standardy gra H. Majewski 15.30 Dwójka seniorom. 15.55 Miniat. liter. 16.00 Wielkie dzieła, wielcy wyk. 17.05—18.30 Kraków na antenie: 18.00 Co niesie dzień. 18.30 Klub stereo. 19.30 Wieczór w Filh.: Festiwal muzyczny w Bayreuth 1984 20.35 Wiecz. refleksje 20.40 Słynne tria wok. 21.30 Nagr. wiecz 21.40 Kraj lat dziecinnych. 21.58 Słuchajmy razem. 23.00 „Ciężki piasek" — fragm. pow. 23.20 Sylwetki artystów polskich. 24.00 Głosy, instrum., nastroje. 0.45 Miniat. liter. 0.50 Echa dnia.

PROGRAM IV
na UKF 67.67 MHz oraz na fali średniej 219 m, czyli 1368 KHz oraz dodatkowo na fali długiej 1500 m

DZIENNIKI: 7.00, 12.05, 16.00, 19.30, 23.50.

Godzina 8.30 Nuty spod lekkiej batuty. 8.50 Aktualn. 9.05 „Waligóra i Wyrwidąb" — słuch. (jęz pol kl. 3). 9.35 „U pana muzyka" — aud dla przedszk. 10.00 „Historia życia" (biol kl. 8). 10.30 Estrada młodych muz. 11.00 „Jednak żałuję róży..." (jęz pol. kl. 4 lic.). 11.30 Płytowe kolekcje. 12.10 Lektury kształcą 12.30 Radio Praga. 13.00 „Waligóra i Wyrwidąb" — słuch (jęz. pol kl. 3). 13.25 „U pana muzyka" (aud. dla przedszk.). 14.00 Popoł młodych słuch. 16.00 Lektury nastolatków. 16.10 Radiowa encyklop. operetki. 16.35 Tradycje polskiego parlamentaryzmu. 17.05 Sonata instrum przez wieki. 18.00 Ranga macierzyństwa. 18.20 Muz hobby: wspomnienia 18.40 Studio Ekspertów: Dziś pytanie — dziś odpow (aud z telef. udziałem słuch.). 19.35 Wirtuozi muz. elektron. 19.55 NURT: Paradygmaty i wizje reform szkolnych 20.15 Mel. wiecz. 20.20 „Planety" — wieczór muzyki i myśli. 22.00 Kompozyt. naszych czasów. 23 00 Muzykoterapia: Nie tylko ballada 23.30 Człowiek i nauka. 23.55 Kalend. rad.

tv-PROGRAM

PROGRAM I

8.10 Geografia, kl. VIII — strefy glebowe i roślinne Afryki
9.20 Film dla II zmiany: „Doktor Teyran" (I) — franc. dram. obycz.
10.50 DT — Wiadomości
11.00 Język polski, kl. I lic. dzieje dramatu: —„Antygona"
16.20 Program dnia
16.25 DT — Wiadomości
16.30 O mnie, o tobie, o nas — stowarzyszenie myślących
16.50 „Dziewczyna pirat" (II) — film dla młodzieży prod. NRD
17.20 DT — Wiadomości
17.30 Interstudio
17.55 Prosty rachunek
18.05 Magazyn lotniczy
18.30 Sonda — Pęd
19.00 Dobranoc — „Miś Uszatek"
19.10 Progr. publicyst.
19.30 Dziennik Telewizyjny
20.00 Fakty, wydarzenia, aluzje
20.15 „Doktor Teyran" (I) — francuski film obycz.
21.45 DT — Komentarze
22.00 Żniwa 84
22.10 Świat z bliska — Okrągły stół: Stosunki Polski z RFN
22.50 Studio Sport — Zawody Przyjaźni w podnoszeniu ciężarów
23.10 DT — Wiadomości

PROGRAM II

17.55 Program dnia
18.00 Krajobrazy kultury
18.30 KRONIKA (KR)
19.00 Zwierzęta wokół nas — Koty
19.20 Przeboje „Dwójki"
19.30 Dziennik Telewizyjny
20.00 Gorąca Linia — express reporterów
20.15 Teatr muzyczny na świecie — Bedrzich Smetana „Libusza" (II)
21.15 DT — Wydarzenia i telefon „Dwójki"
21.30 Spotkanie pokoleń
21.55 Kino poliglotów „Jesienna opowieść" — film prod. ZSRR
22.45 Obrona Sokratesa — Sofiści
23.25 Studio IX Festiwalu Polskich Filmów Fabularnych — Gdańsk 84
23.35 DT — Wiadomości

Za zmiany w ostatniej chwili wprowadzone w programie teatrów, kin, radia i telewizji — redakcja nie bierze odpowiedzialności.

„GAZETA KRAKOWSKA" — DZIENNIK POLSKIEJ ZJEDNOCZONEJ PARTII ROBOTNICZEJ. Redaguje kolegium: Krzysztof Cielenkiewicz, Janusz Hańderek, Olgierd Jędrzejczyk, Lech Kmietowicz — sekretarz odpowiedzialny, Wiesław Kolarz — z-ca red naczelnego, Wiesław Kraj, Władysław Penar — sekretarz odpowiedzialny, Brunon Rajca, Tadeusz Stec, Konrad Strzelewicz, Sławomir J. Tabkowski — redaktor naczelny, Edward Wąsik — z-ca red. naczelnego. Adres redakcji: 31-072 Kraków, ul. Wielopole 1, III p. Adres dla korespondencji. 30-960 Kraków 1, skrytka pocztowa 556 TELEFON REDAKCJI centrala czynna w godz. 6—3. nr tel 22-75-88. łączy ze wszystkimi działami ODDZIAŁY REDAKCJI: 33-300 NOWY SĄCZ, ul Narutowicza 5, II p tel 203-34 33-100 TARNÓW ul Krakowska 12, tel 56-50 WYDAWCA Krakowskie Wydawnictwo Prasowe RSW „Prasa-Książka-Ruch" w Krakowie, ul Wiślna 2 DRUK Prasowe Zakłady Graficzne w Krakowie, al. Pokoju 3 Ogłoszenia przyjmuje Biuro Reklam i Ogłoszeń. ul Wiślna 2, 31-007 Kraków, tel 22-70-89 oraz wszystkie biura ogłoszeń RSW „Prasa-Książka-Ruch" na terenie całego kraju Ogłoszenia do „GAZETY KRAKOWSKIEJ" przyjmują również oddziały redakcji w Nowym Sączu i Tarnowie (adresy jak wyżej) Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności. Redakcja nie zwraca materiałów nie zamówionych

1 2 3 5 6 **Wydanie 1**